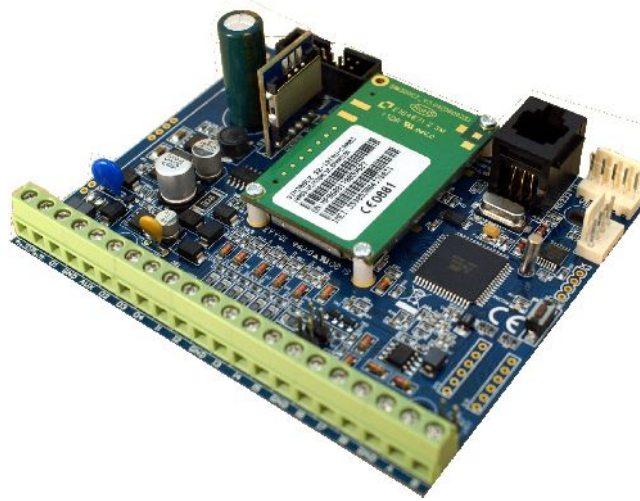


## INSTRUKCJA INSTALACJI I OBSŁUGI

### **MGSM 4.0** (v 1.2) MODUŁ POWIADOMIENIA I STEROWANIA GSM



---

### **MGSM 4.0-PS** (v 1.2) MODUŁ POWIADOMIENIA I STEROWANIA GSM Z WBUDOWANYM ZASILACZEM BUFOROWYM 13,8V/1,3A





#### OSTRZEŻENIA:

- Ze względów bezpieczeństwa urządzenie powinno być instalowane tylko przez wykwalifikowanych specjalistów.
- Przed przystąpieniem do montażu zapoznać się z powyższą instrukcją, czynności połączeniowe należy wykonywać bez podłączonego zasilania.
- Nie wolno włączać zasilania urządzenia bez podłączonej anteny zewnętrznej (uruchomienie urządzenia bez podłączonej anteny grozi uszkodzeniem układów nadawczych telefonu i utratą gwarancji!).
- Nie wolno ingerować w konstrukcję bądź przeprowadzać samodzielnych napraw.
- Należy chronić elektronikę przed wyładowaniami elektrostatycznymi.
- Urządzenie należy montować w metalowej obudowie oraz w celu spełnienia wymagań UE należy przestrzegać zasad: zasilania, zabudowy, ekranowania - odpowiednio do zastosowania.
- Urządzenie jest źródłem fal elektromagnetycznych, dlatego w specyficznych konfiguracjach może zakłócać inne urządzenia radiowe (np. superreakcyjne odbiorniki radiowe itp.)



**Uwagi istotne ze względu bezpieczeństwa.**



**Uwagi istotne z punktu widzenia poprawnego działania urządzenia.**

#### OZNAKOWANIE WEEE

Zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego nie wolno wyrzucać razem ze zwykłymi domowymi odpadami. Według dyrektywy WEEE (Dyrektywy 2002/96/EC) obowiązującej w UE dla używanego sprzętu elektrycznego i elektronicznego należy stosować oddzielne sposoby utylizacji.

*W Polsce zgodnie z przepisami ustawy z dnia 1 lipca 2005r. o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym zabronione jest umieszczanie łącznie z innymi odpadami zużytego sprzętu oznakowanego symbolem przekreślonego kosza. Użytkownik, który zamierza się pozbyć tego produktu, jest obowiązany do oddania ww. do punktu zbierania zużytego sprzętu. Punkty zbierania prowadzone są m.in. przez sprzedawców hurtowych i detalicznych tego sprzętu oraz gminne jednostki organizacyjne prowadzące działalność w zakresie odbierania odpadów.*

*Prawidłowa realizacja tych obowiązków ma znaczenie zwłaszcza w przypadku, gdy w zużytym sprzęcie znajdują się składniki niebezpieczne, które mają negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi.*



**Zasilacz MGSM 4.0-PS współpracuje z akumulatorem 12V DC ołowiowo-kwasowym suchym (SLA, VRL). Po okresie eksploatacji nie należy go wyrzucać, lecz zutylizować w sposób zgodny z obowiązującymi przepisami. (Dyrektywy Unii Europejskiej 91/157/EEC i 93/86/EEC).**

## 1. OPIS OGÓLNY

### obsługa 8 numerów telefonów:

- współpraca ze stacjami monitoringu SMS, CLIP
- powiadamianie na numery prywatne; SMS, VOICE, SMS+VOICE, CLIP

### przesyłanie informacji o stanie systemu poprzez SMS:

- dowolne komunikaty z poszczególnych wejść
- niezależne informacje o naruszeniu i powrocie wejścia
- komunikaty o awariach zasilania
- informacja o stanie systemu: wejść, wyjść, zasilanie, awarii

### przesyłanie informacji głosowej:

- współpraca z syntezerami mowy VSR-2 (16 komunikatów) lub ARA
- dowolne komunikaty głosowe z poszczególnych wejść, w połączeniu z VSR-2
- współpraca z modulem fonii (MC1), odsłuch obiektu

### funkcja centrali alarmowej

- MGSM 4.0 + PSR-RF: centrala alarmowa sterowana poprzez: SMS, radiowo, wejście modułu
- MGSM 4.0-PS: centrala alarmowa sterowana poprzez: SMS wejście modułu

### wejścia [8]:

- szeroki wybór typów reakcji np. załącz/wyłącz, opóźniona, licznikowe
- wybór konfiguracji pracy : 2EOL/NC, 2EOL/NO, EOL, NC, NO (I1-I6)
- wejścia I7/I8: NC, NO wyzwalane "+" lub "-"

### wyjścia [4]:

- wyjście wysokoprądowe O1 z zabezpieczeniem elektronicznym 1A
- trzy wyjścia OC (O2-O4)
- sterowanie poprzez: wejścia, zdarzenie, stan modułu, SMS lub CLIP
- programowany tryb działania (alarm, awaria, naruszenie wej. czasy systemowe itd.)
- funkcje logiczne AND, OR, NOR, XOR: wejścia/wyjścia->wyjścia

### funkcja testu łączności:

- cykliczny(co 1-99 godz.), według zegara
- wyzwalane z wejścia, odpytanie zewnętrzne (SMS)
- programowany typ testu: SMS lub CLIP

### programowanie:

- zdalne program PARTNER GSM: połączenie modemowe
- lokalne program PARTNER GSM: RS 232 (TTL)
- zdalne SMS konfiguracyjne (wybrane funkcje)
- pamięć FLASH, aktualizacja oprogramowania (firmware)

### sygnalizacja pracy:

- optyczna sygnalizacja stanu modułu: praca, zasięg GSM, połączenie
- optyczna sygnalizacja stanu wyjść

### pamięć zdarzeń:

- rejestrowanie zdarzeń np. zał./wył. alarm
- data i czas zdarzenia
- rejestr 1000 zdarzeń z funkcją nadpisywania

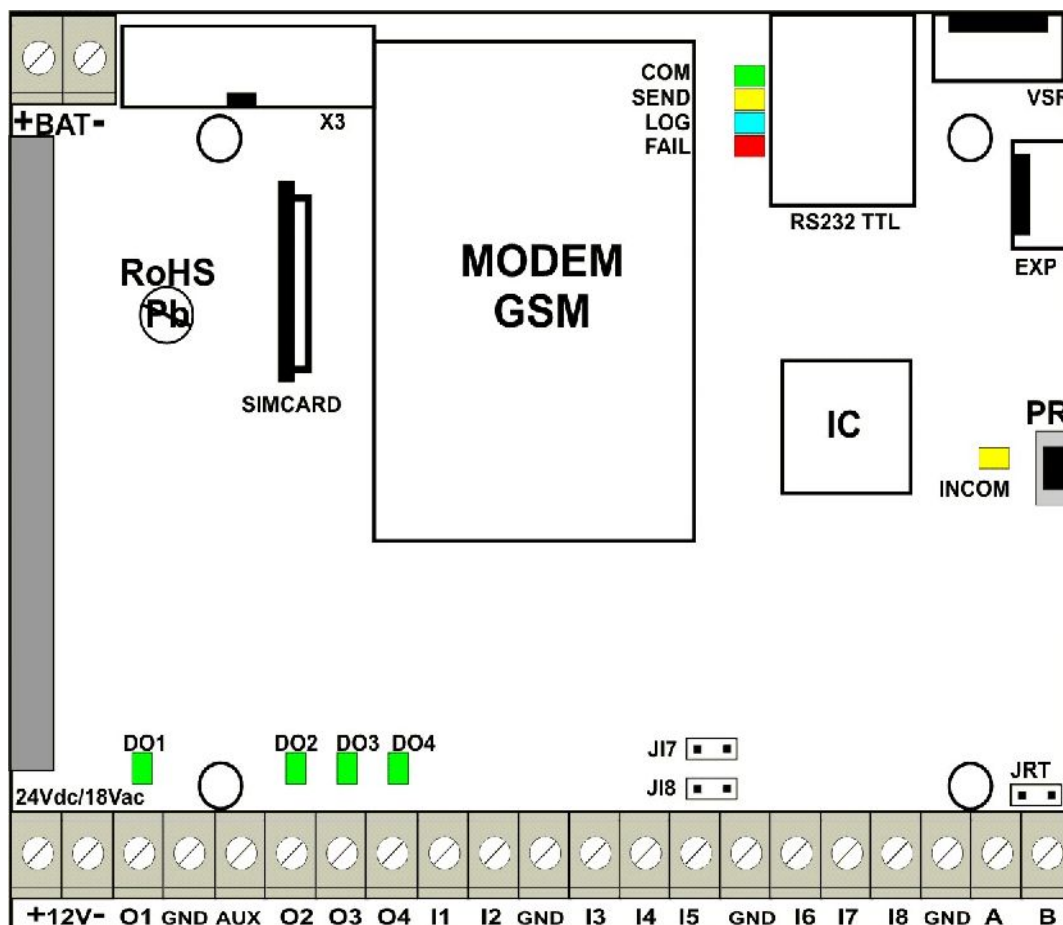
## 2. PRZEZNACZENIE

**MGSM 4.0/MGSM 4.0-PS** dzięki rozbudowanym funkcjom, modułowej konstrukcji, elastycznej konfiguracji, rozbudowanej diagnostyce, pamięci zdarzeń doskonale nadaje się do stosowania:

- **w systemach sygnalizacji włamania, napadu , pożaru itp.**  
np. jako kanał powiadomienia i sterownia dla central alarmowych
- **w systemach automatyki do przekazywania dwukierunkowej informacji**  
np. kotłownie CO, przepompownie, procesy technologiczne (sterowniki PLC), ogrzewanie lub oświetlenie domu itp
- **jako „centrala alarmowa” z powiadomieniem GSM dla małych obiektów**  
np. zestaw MGSM 4.0+PRS-RF + dodatkowe czujki = zestaw do zabezpieczenia małych obiektów( mieszkania, domki letniskowe itp.)

### 3. OPIS MODUŁU

#### 3.1 OPIS ELEMENTÓW I ZŁĄCZ PŁYTY MODUŁU



| ELEMENT/ZŁĄCZE    | OPIS  |
|-------------------|---|
| <b>+12V-</b>      | <b>+ 12V-</b> wejście zasilania modułu:<br>MGSM 4.0 = 10÷14V/DC<br>MGSM 4.0-PS= 17÷20V/AC lub 20÷30V/DC * |
| <b>O1</b>         | wyjście wysokoprądowe, zabezpieczone elektronicznie (sterowane +U)  |
| <b>AUX</b>        | wyjście zasilania dla urządzeń dodatkowych 300mA<br>(zabezpieczone bezpiecznikiem powracalnym PTC)        |
| <b>O2, O3, O4</b> | wyjścia niskoprądowe OC (100mA)   |
| <b>I1 do I6</b>   | wejścia modułu, możliwa konfiguracja: NO, NC, EOL, 2EOL/NC, 2EOL/NO                                       |
| <b>I7, I8</b>     | wejścia modułu, możliwa konfiguracja: NO, NC, sterowanie GND lub +12V (+U)                                |
| <b>GND (x4)</b>   | zacisk wspólny (0V) „masa” modułu, dla wejść wyjść  |
| <b>A, B</b>       | magistrala RS485  |
| <b>X3</b>         | złącze (na przyszłość)  |
| <b>SIMCARD</b>    | złącze (slot) do montażu karty SIM (pionowe)  |
| <b>RS 232 TTL</b> | gniazdo RJ45 do podłączenia komputera serwisowego   |
| <b>VSR</b>        | złącze do podłączenia: syntezerza mowy, modułu audio  |

| ELEMENT/ZŁĄCZE            | OPIS  |
|---------------------------|---|
| <b>EXP</b>                | złącze komunikacyjne modułów dodatkowych (lokalnych)<br>np. PSR- moduł zasilacza buforowego,<br>PSR-RF-moduł zasilacza buforowy z wbudowanym dwukanałowym sterownikiem radiowym |
| <b>+BAT-</b>              | wyjście akumulatora:<br>+BAT/+AKU (czerwony) = '+' akumulatora<br>-BAT/-AKU (czarny)= '-' akumulatora<br><b>(złącze i moduł zasilacza PS tylko w wersji MGSM 4.0-PS)</b>        |
| <b>J17, J18</b>           | zworki konfiguracji polaryzacji wejść I7, I8 (założona sterowanie GND, zdjęta sterowanie +12V (+u))   |
| <b>JRT</b>                | zworka terminatora (rezystora) magistrali RS485   |
| <b>DO1, DO2, DO3, DO4</b> | diody LED sygnalizacji stanu wyjść  |
| <b>COMM</b>               | DIODA ZIELONA sygnalizuje komunikację z telefonem   |
| <b>SEND</b>               | DIODA ŻÓŁTA sygnalizująca wysyłanie SMS-ów lub połączenie głosowe,<br>(w trybie programowania komunikację z komputerem)   |
| <b>LOG</b>                | DIODA NIEBIESKA sygnalizuje poziom sieci  |
| <b>FAIL</b>               | DIODA CZERWONA sygnalizuje awarię<br>(w trybie programowania wymianę firmware)  |
| <b>INCOM</b>              | DIODA ŻÓŁTA sygnalizuje odbiór połączenia lub SMSa  |
| <b>PR</b>                 | przycisk uruchomienia połączenia (programowania) poprzez RS232 (TTL)  |
| <b>MODEM GSM</b>          | telefon przemysłowy SIMCOM 300C   |
| <b>FME-F</b>              | złącze FME-F konektora antenowego, wejście dla anteny GSM 900/1800 MHz  |

## 3.2 OPIS MODUŁÓW

### 3.2.1 VSR-2 : SYNTEZER MOWY

Moduł do zapisu i odtworzenia 16 komunikatów audio (8x 16sek. +8x 8sek), dodatkowo pozwala na podłączenie modułu audio do podsłuchu obiektu. MGSM 4.0 pozwala na sumowanie niezależne komunikatów z kilku (5) nagrań w przypadku naruszenia , sabotażu wejścia.

### 3.2.2 ARA : SYNTEZER MOWY

Moduł pamiętający 20 sekundowy komunikat głosowy. MGSM 4.0 przystosowany jest do współpracy z syntezą ARA lub SM-2.

### 3.2.3 MC1: MODUŁ AUDIO

Moduł fonii pozwala na odsłuch audio obiektu: w czasie alarmu lub po nawiązaniu połączenia głosowego. Moduł podłącza się do wejścia S-M.

### 3.2.4 PSR: MODUŁ ZASILACZA BUFOROWEGO

Moduł zasilacza buforowego 13,8Vdc/1,3A z cyfrową komunikacją z MGSM 4.0. Diagnostyka stanów pracy i zdarzeń awaryjnych.

### 3.2.5 PSR-RF: MODUŁ ZASILACZA BUFOROWEGO Z DWUKANAŁOWYM STEROWNIKIEM RADIOWYM

Rozbudowana wersja PSR z wbudowanym dwukanałowym sterownikiem radiowym pozwalającym na sterowanie i kontrolę zdalną z MGSM 4.0 (wykorzystanie funkcji centrali alarmowej). Jako niezależne urządzenie PSR-RF funkcjonalnie może zastąpić dowolny dwukanałowy sterownik radiowy i zasilacz buforowy 13,8VDC/1,3A.

## 4. MONTAŻ

Moduł MGSM 4.0/ MGSM 4.0-PS powinien być montowany w pomieszczeniach zamkniętych, o normalnej wilgotności powietrza (RH=90% maks. bez kondensacji) i temperaturze z zakresu -10°C do +45°C. Przy wybieraniu miejsca montażu należy kierować się następującymi kryteriami:



- zasięg sieci GSM (operatora karty SIM wykorzystywanego do modułu),
  - dostępność i odległość od źródeł sygnałów alarmowych/wyzwalających (np. centrali alarmowej),
  - dostępność lub możliwość montażu w najbliższym sąsiedztwie źródła zasilania
- moduł MGSM 4.0 wymaga zasilania napięciem DC stabilizowanym z zakresu: 10V-14V/1A (min), zalecane jest wykorzystywanie zasilaczy buforowych 13,8Vdc (np. dedykowanego PSR lub PSR-RF),**
- moduł MGSM 4.0-PS wymaga zasilania napięciem AC z zakresu: 17V-20V/30VA (min), zalecane jest wykorzystywanie dedykowanych obudów O-R2, O-RH lub napięciem DC z zakresu 20V-30V/1A min (np. zasilacze 24V DC)**
- - dostępność pomieszczenia dla osób trzecich i prób sabotażu,
  - - zachowaniem bezpiecznej odległości od źródeł ewentualnych zakłóceń (np. magistrale zasilania 230Vac - budynków, nadajników radiowych, itp.).

Moduł MGSM 4.0/4.0-PS należy montować w dedykowanych metalowych obudowach:

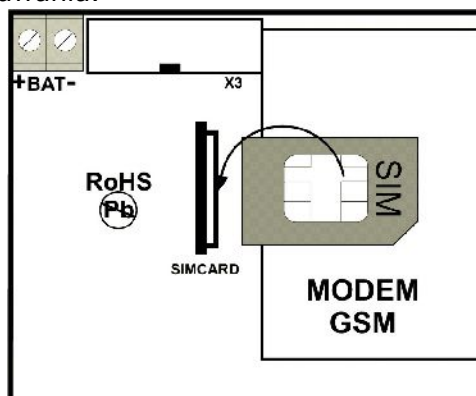
- O-R1, O-R2, O-RH, innych przeznaczonych do montażu nadajników GSM/central alarmowych:

w przypadku montażu wersji bez obudowy,

- systemów teleinformatycznych z szynami DIN 35S: w przypadku wersji w obudowie na szynę DIN 35S.

#### 4.1. PROCEDURA URUCHOMIENIA MODUŁU

1. Wykonać kompletne okablowanie: sygnałowe i zasilające
2. Zainstalować obudowę i wprowadzić okablowanie poprzez przepusty kablowe
3. Zainstalować kartę SIM w module:
  - włożyć pionowo do złącza SIMCARD, karta SIM zorientowana złoconymi stykami w kierunku bliższej krawędzi płytki PCB stronę, znacznik (wycięcie) karty SIM musi być skierowane przeciwnie do kierunku wsuwania.



3. Zainstalować moduł:
  - a) w obudowie O-R1, O-R2 na kołkach znajdujących się w komplecie
  - b) w obudowach nadajników GSM lub central alarmowych na kołkach samoprzylepnych dostarczanych z modułem
  - c) w obudowie teleinformatycznej poprzez zatrzask mocujący obudowę DIN na szynie montażowej
4. Podłączyć opcjonalnie dodatkowe moduły: VSR-2, PSR, PSR-RF
5. Podłączyć przewody do odpowiednich zacisków modułu.
6. Podłączyć antenę zewnętrzną do złącza FME-F.
7. Włączyć zasilanie modułu.
8. Podłączyć kabel łączący komputer serwisowy z gniazdem RS TTL.
9. Skonfigurować moduł według potrzeb.
10. Dokonać testów i prób.
11. Odłączyć kabel ze złącza RS TTL.

**UWAGI:**



• **Należy zachować możliwe środki ochrony antystatycznej w celu zabezpieczenia układów elektronicznych przed wyładowaniami elektrostatycznymi.**



• **Nie wolno włączać zasilania urządzenia bez podłączonej anteny zewnętrznej.**

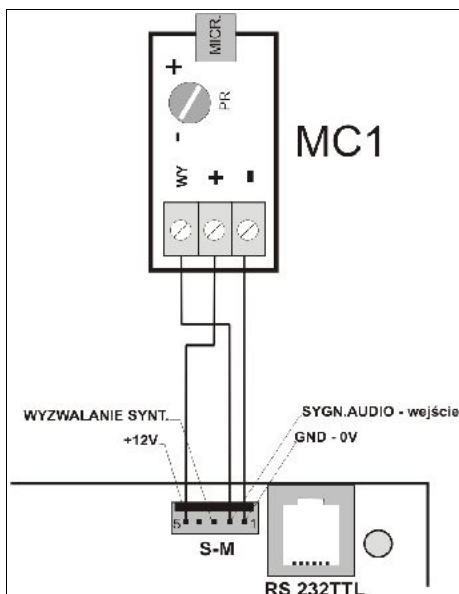
• **W przypadku montażu w obudowach: O-R2, O-RH i innych dedykowanych, przystosowanych do zasilania sieciowego (z transformatorem) do zacisku uziemienia PE nie wolno podłączać przewodu N („zerowego”) obwodu zasilania sieciowego 230VAC. Podłączenie przewodu N do PE może uszkodzić układy elektroniczne, potencjał GND jest połączony galwanicznie z PE!(jeżeli w obiekcie brakuje osobnego obwodu przeciwporażeniowego, zacisk należy pozostawić wolny).**

• **w pkt. 2.b należy włożyć kołki do otworów w PCB modułu (4szt.) , oderwać folię ochronną z warstwy klejącej, przyłożyć do płaskiej, odtłuszczonej wewnętrznej powierzchni obudowy i lekko docisnąć.**

**4.2. PODŁĄCZENIE SYNTEZERA MOWY lub MODUŁU AUDIO.**

Moduł MGSM 4.0/4.0-PS wyposażony jest w gniazdo VSR służące do podłączenia syntezy mowy VSR-2, ARA lub modułu audio MC1 (lub innego np. stosowanego w CCTV) pozwalającego na odsłuch obiektu .

- Syntezator mowy pozwala na nagranie i przekazanie komunikatu głosowego w przypadku zdarzenia w systemie. Odtwarzanie następuje automatycznie po nawiązaniu połączenia głosowego. Komunikat odtwarzany jest cyklicznie do zakończenia połączenia. Syntezator mowy podłączamy bezpośrednio do złącza VSR i po włączeniu zasilania nagrywamy komunikaty ( wbudowany mikrofon). Komunikat jest pamiętany przy zaniku zasilania ( odłączenia syntezy). Syntezator posiada wyjście typu MINIJACK służące do odsłuchu nagrania.
- Moduł audio MC1 pozwala na odsłuch audio obiektu w przypadku wyzwolenia alarmu lub połączenia głosowego ( połączenia z modułem z uprawnionych numerów). W celu podłączenia modułów MGSM 4.0 i MC1 lub MGSM 4.0+VSR-2 i MC1 (lub innego ) należy wykorzystać wtyczkę 5-pinów. Połączenie należy wykonać zgodnie ze schematem używając przewodu mikrofonowego lub skrętki UTP ( przy niewielkich odległościach).



| VSR, AUDIO-IN | OPIS   |
|---------------|--|
| 1             | GND – 0V, masa zasilania   |
| 2             | SYGN. AUDIO – wejście sygnału audio  |
| 3             | WYZWALANIE SYNT. - wyzwolenie podczas alarmu, powiadomienia głosowego (5Vx20 |
| 4             | niewykorzystany  |
| 5             | +12V – zasilanie syntezy mowy lub modułu audio                               |

### 4.3. PODŁĄCZENIE URZĄDZEŃ DO WEJŚĆ

MGSM 4.0/4.0-PS obsługuje wiele typów polaryzacji wejść.

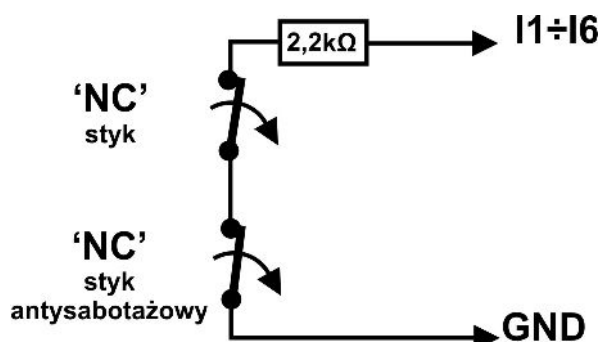
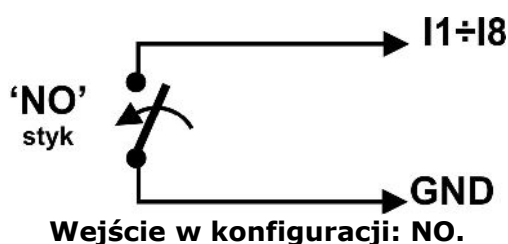
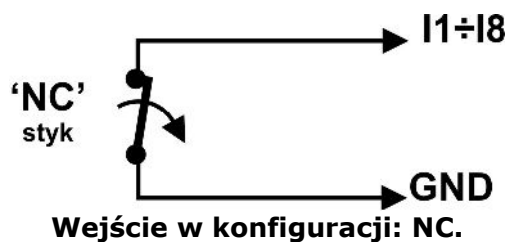
Może pracować z dowolnymi:

- czujkami o wyjściach: NC (normalnie zwarte), NO (normalnie otwarte),
- wyjściami alarmowymi: przekaźnikowymi (RELAY – styki bezpotencjałowe),
- otwarty kolektor (OC, -BELL): sterowanie „minusem” zasilania,
- wysokoprądowe ( tranzystorowe): sterowanie +12V.

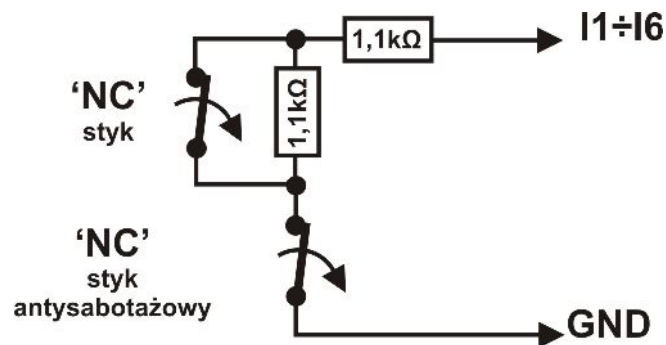
| TYP POL.<br>WEJŚCIE | NC                  | NO                  | EOL | 2EOL/NC | 2EOL/NO |
|---------------------|---------------------|---------------------|-----|---------|---------|
| I1÷I6               | ✓                   | ✓                   | ✓   | ✓       | ✓       |
| I7, I8              | ✓<br>(GND lub +12V) | ✓<br>(GND lub +12V) | X   | X       | X       |

✓ - wejście Ix obsługuje dany typ polaryzacji

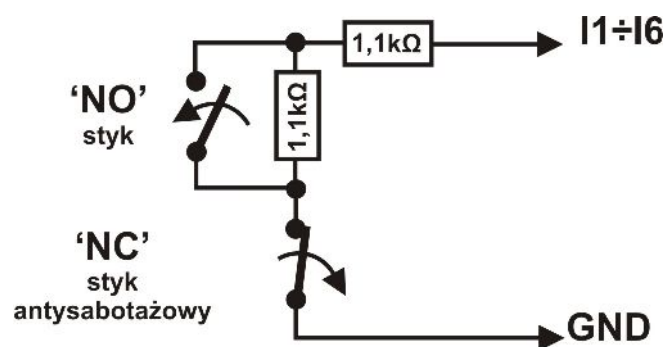
X- wejście Ix nie obsługuje danego typu polaryzacji



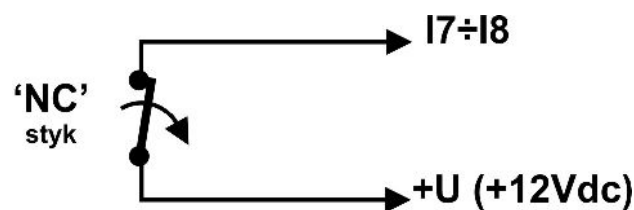




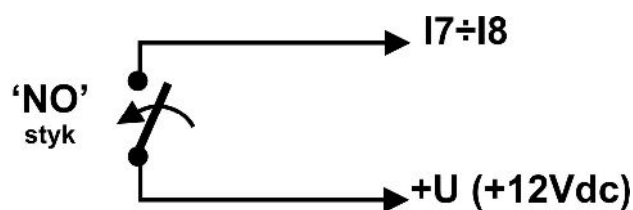
**Wejście w konfiguracji: 2EOL/NC (schemat ze stykiem antysabotażowym).**



**Wejście w konfiguracji: 2EOL/NO (opcjonalnie ze stykiem antysabotażowym).**



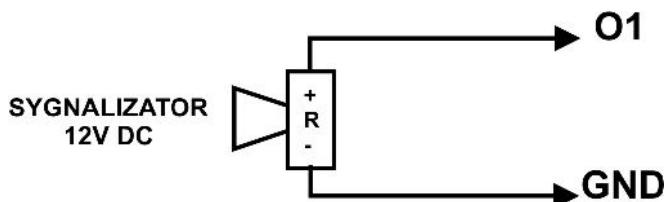
**Wejście (I7,I8) w konfiguracji: NO wyzwalane przez +12V, zdjęta zworki JI7,JI8.**



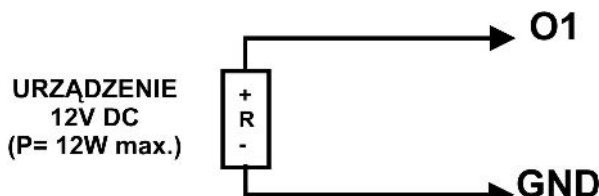
**Wejście (I7,I8) w konfiguracji: NC wyzwalane przez +12V, zdjęta zworki JI7,JI8.**

#### 4.4. PODŁĄCZENIE URZĄDZEŃ DO WYJŚĆ.

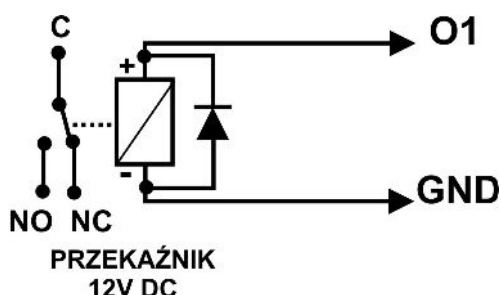
Moduł MGSM 4.0/4.0-PS posiada wyjścia pozwalające na sterowanie i sygnalizację pracy.  
 - **O1**: w stanie aktywnym może podawać (NO) lub odłączać (NC) +12V zasilania.  
 (wyjście tranzystorowe sterujące „plusem” zasilania, z bezpiecznikiem elektronicznym o progu działania 1A)



**Wyjście O1: podłączenie sygnalizatora 12VDC/1A max. (akustycznego i/lub optycznego).**

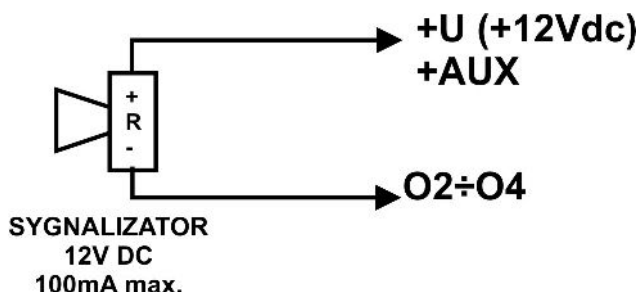


**Wyjście O1: podłączenie obciążenia (urządzenia) 12V DC.**

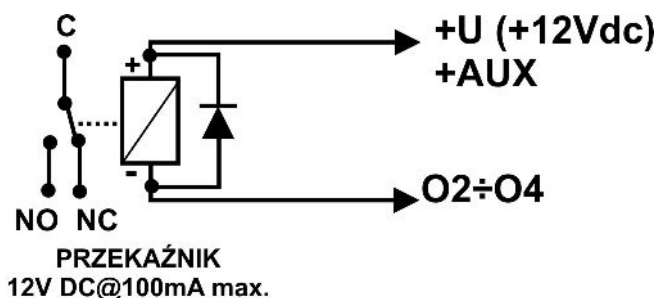


**Wyjście O1: podłączenie przekaźnika 12V DC.**

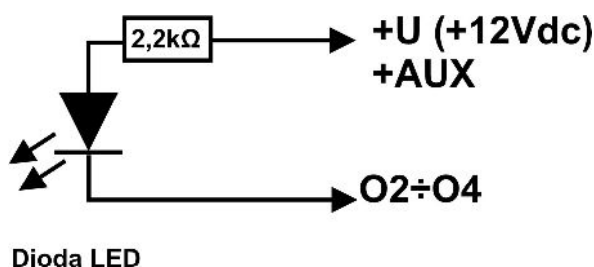
- **O2, O3, O4** w stanie aktywnym może podawać (NO) lub odłączać (NC) 0V zasilania (GND).  
 (wyjścia tranzystorowe typu otwarty kolektor OC, sterujące „masą” zasilania, 100mA max.)



**Wyjście O2, O3, O4: podłączenie sygnalizatora 12VDC/100mA max. (akustycznego i/lub optycznego).**

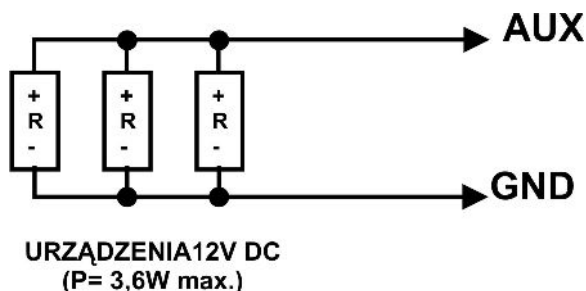


**Wyjście O2, O3, O4: podłączenie przekaźnika 12V DC, zasilanie +12V= AUX.**



**Wyjście O2, O3, O4 : podłączenie diody LED, zasilanie +12V= AUX.**

- **AUX** wyjście zasilania +12V (masa=GND) do zasilania czujek, przekaźników. Wyjście to posiada zabezpieczenia przeciwzwarciowego (PTC- bezpiecznik powracalny) 300mA.



- **Wyjście AUX: podłączenie urządzeń 12V DC (np. czujki, zamki szyfrowe).**

**UWAGI:**



- **Maksymalny prąd wyjść O2,O3,O4 wynosi 100mA (R min.= 140 Ohm przy zasilaniu napięciem 13,8Vdc).**

## 5. PROGRAM „PARTNER GSM”

Program PARTNER GSM przeznaczony jest do pracy na komputerach klasy PC z systemem operacyjnym WINDOWS 9X/Me/2000/XP. Komunikacja pomiędzy PARTNER GSM a MGSM 4.0 odbywa się poprzez: port RS232 lub USB (1.1, 2.0) z wykorzystaniem kabli komunikacyjnych z wbudowanym konwerterem RS232-RS232-TTL lub USB-RS232-TTL (zaleca się stosowanie dedykowanych kabli RS232-MGSM lub USB-MGSM).

### 5.1. OPIS PROGRAMU

Program posiada tekstowo-graficzne menu. Niedostępne operacje lub funkcje dla danego typu urządzenia są prezentowane jako nieaktywne (szare: ikony lub napisy). Funkcje komunikacji dostępne są dopiero po prawidłowym skonfigurowaniu portu RS232 (COM) i uruchomieniu komunikacji z modułem.

**PLIK**  
 > **NOWY MGSM 2.0 F2** – tworzenie konfiguracji w trybie offline dla modułu MGSM 2.0 PC  
**MGSM 3.0 F3** – tworzenie konfiguracji w trybie offline dla modułu MGSM 30.x  
**NOWY MGSM 4.0 F6** – tworzenie konfiguracji w trybie offline dla modułu MGSM 4.0  
**NOWY MGSM 4.0-PS F7** – tworzenie konfiguracji w trybie offline dla modułu MGSM 4.0-PS  
 > **ODCZYT**- otworenie pliku z konfiguracją z dysku komputera (\*.rpm)  
 > **ZAPIS** – zapis konfiguracji (aktualnej) na dysk komputera  
 > **WYJŚCIE**- zamknięcie programu PARTNER GSM

**MODUŁ**  
 > **OTWARCIE/ ZAMKNIĘCIE PORTU COM**– otwarcie lub zamknięcie portu RS 232 ustawionego w zakładce COM  
 > **ODCZYT F4** - odczyt konfiguracji z modułu (komunikacja aktywna)  
 > **ZAPIS F5** - zapis konfiguracji do modułu (komunikacja aktywna)  
 > **MODUŁ WEJŚĆ IN-4 DODAJ/USUŃ**- dodaje/usuwa w trybie offline zakładkę konfiguracji modułu IN-4  
 > **ZASILACZ SYSTEMOWY DODAJ/USUŃ**- dodaje/usuwa w trybie offline zakładkę konfiguracji modułu zasilacza PSR/PSR-RF

**POMOC**  
 > **POMOC** – otwarcie pliku pomocy  
 > **STRONA DOMOWA**- otwarcie strony <http://www.ropam.com.pl>

**WSKAŹNIK POSTĘPU PROGRAMOWANIA/FLASHOWANIA**

**POMOC** – otwarcie pliku pomocy



**WSKAŹNIK AKTYWNEJ KOMUNIKACJI**





**WYBÓR NUMERU PORTU COM (RS 232)**

**POŁĄCZENIE MODEMOWE**- uruchomienie/zatrzymanie połączenia modemowego

**WYJŚCIE**- zamknięcie programu PARTNER GSM

**ZAPIS F5** - zapis konfiguracji do modułu (komunikacja akt.)  
 - komunikacja aktywna (zielony kolor)  
 - komunikacja nieaktywna (szary kolor)

**ODCZYT F4** - odczyt konfiguracji z modułu (komunikacja aktywna)  
 - komunikacja aktywna (zielony kolor)  
 - komunikacja nieaktywna (szary kolor)

**OTWARCIE/ ZAMKNIĘCIE PORTU COM** – portu RS 232 ustawionego w zakładce COM  
 - COM ZAMKNIĘTY (nieaktywny),  - COM OTWARTY (aktywny)



**ZAPIS** – zapis konfiguracji (aktualnej) na dysk komputera

**ODCZYT**- otworenie pliku z konfiguracją z dysku komputera (\*.rpm)

## 5.2. KOMUNIKACJA „PARTNER GSM’ Z MODUŁEM MGSM 4.0/4.0-PS

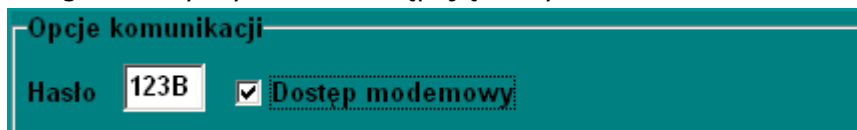
### 5.2.1 KONFIGURACJA LOKALNA POPRZEZ RS 232TTL

Moduł MGSM 4.0/4.0-PS konfigurowany jest poprzez złącze RS 232TTL. W celu uzyskania połączenia z programem konfiguracyjnym należy wykonać następujące czynności.

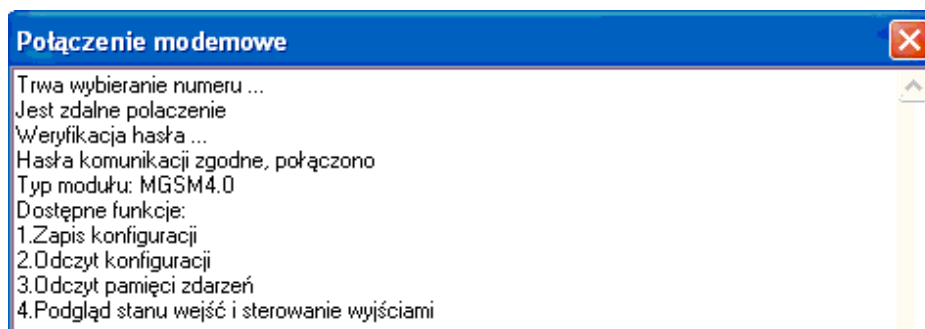
1. Wyłączyć zasilanie modułu.
2. Podłączyć kabel komunikacyjny do złącza RS 232TTL na płycie modułu.
3. Podłączyć kabel do portu w komputerze serwisowym (opcje: RS 232 lub USB).
4. Uruchomić komputer serwisowy i program PARTNER GSM.
5. Włączyć zasilanie modułu.
6. W programie PARTNER GSM
  - **wpisać HASŁO w OPCJE KOMUNIKACJI (fabryczne 123B)**
  - wybrać numer portu COM i otworzyć port, stan oczekiwania na połączenie z modułem sygnalizowane jest poprzez komunikat w stopce programu: OCZEKUJE NA ZGŁOSZENIE MODUŁU.
7. Nacisnąć przycisk PR (ok. 1s), żółta dioda SEND mruga.
8. Moduł powinien uruchomić komunikację, w programie uaktywnią się opcje związane z komunikacją. Ponadto poprawna komunikacja sygnalizowana jest mruganiem „lampki” obok numeru portu  a w stopce programu PARTNER GSM pojawi się komunikat JEST KOMUNIKACJA oraz typ urządzenia, wersja firmware modułu, wersja firmware modemu.
9. Skonfigurować moduł, wykonać testy (ON-LINE) itp. Podczas wykonywania odczytu/ zapisu itp. Sygnalizowane jest to odpowiednim komunikatem  w stopce programu a postęp wykonania wskazuje procentowy wskaźnik
10. W celu zakończenia komunikacji należy nacisnąć przycisk PR (dioda żółta SEND mrugnie 4-5 razy).
11. Odłączyć kabel ze złącza RS 232TTL.
12. Wykonać testy, szkolenie użytkownika

### 5.2.2 KONFIGURACJA ZDALNA POPRZEZ POŁĄCZENIE MODEMOWE (CSD)

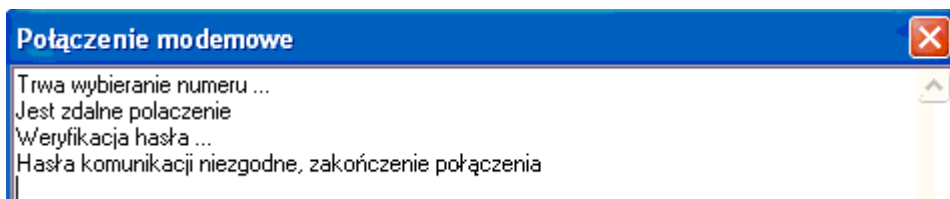
W trybie połączenia lokalnego (przez RS232, patrz konfiguracja lokalna) z modułem MGSM 4.0/4.0-PS dostępne jest uzyskanie połączenia modemowego z innym modułem. W celu uzyskania połączenia modemowego należy wykonać następujące czynności.



1. Wpisać **HASŁO w OPCJE KOMUNIKACJI (fabryczne 123B)**  
**Hasło musi być identyczne jak w odległym module MGSM 4.0 /4.0-PS oraz musi być zaprogramowana opcja DOSTĘP MODEMOWY** 
2. Nacisnąć ikonę POŁĄCZENIE MODEMOWE 
3. Prawidłowe zestawienie sesji połączenia modemowego zostanie potwierdzone komunikatem.



4. Błędne połączenie, niezgodność hasła komunikacji, brak dostępu modemowego zostanie potwierdzone komunikatem.



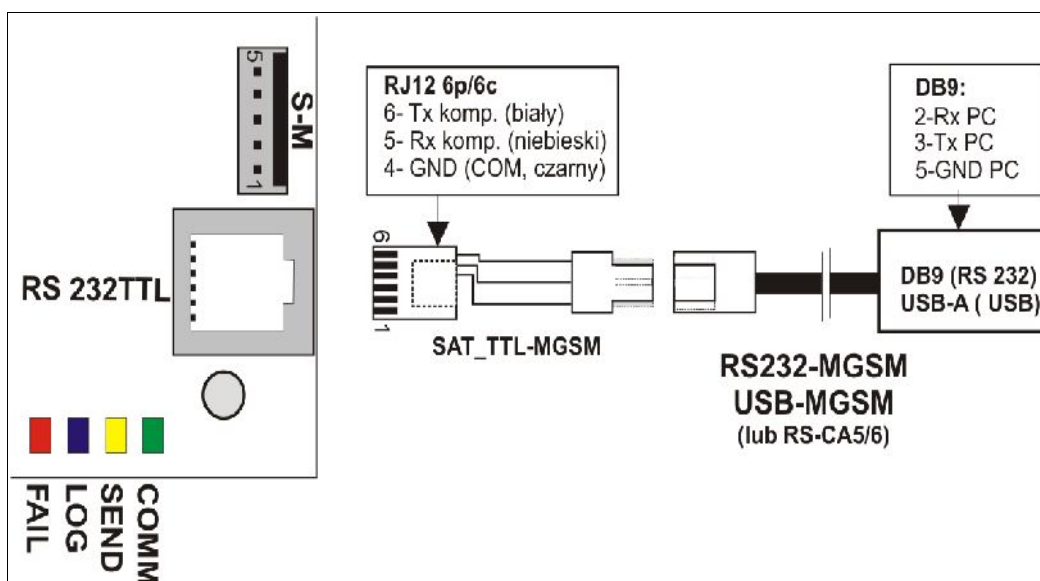
5. W trakcie połączenia modemowego dostępne są funkcje:
6. ZAPIS KONFIGURACJI  
ODCZYT KONFIGURACJI  
ODCZYT PAMIĘCI ZDARZEŃ
7. TRYB ONLINE- PODGLĄD STANU i STEROWANIE WYJŚCIAMI  
(opóźnienie ok.1-2 sek.)
8. W celu zakończenia komunikacji należy nacisnąć ikonę POŁĄCZENIA MODEMOWEGO

**UWAGI:**

- **W przypadku przerwania połączenia modemowego podczas zmiany konfiguracji w module nastąpi automatyczne przywrócenie z kopii zapasowej. Kopia zapasowa konfiguracji tworzona jest automatycznie przy każdej poprawnie zakończonej zmianie konfiguracji (potwierdzenia sumy kontrolnej CRC).**

**5.3. KABLE DO KOMUNIKACJI: RS232-MGSM, USB-MGSM.**

Schemat podłączenia kabla RS232-MGSM lub USB-MGSM do modułu MGSM 4.0. W komplecie z kablem dostarczana jest przejściówka **RS232/USB—MGSM (3pin-RJ12ROPAM)**, po jej odłączeniu kabel może służyć do programowania innych urządzeń z wyjściem RS 232TTL-3pin (odpow. RS-CA5/CA6 a po dołączeniu przejściówki RS232TTL—SATEL można programować urządzenia firmy „SATEL” z wyjściem RS232TTL-RJ)





## 6. OPIS FUNKCYJALNY

Opis funkcji i sposób konfiguracji przedstawiony jest za pomocą okienek, opisów i komunikatów z programu PARTNER GSM.

### UWAGA:

- oprogramowanie urządzenia jest ciągle aktualizowane i rozbudowywane o nowe funkcje, możliwe jest jego uaktualnienie z poziomu programu PARTNER GSM. Najnowsze wersje programu można pobrać ze strony internetowej [www.ropam.com.pl](http://www.ropam.com.pl) lub bezpośrednio w programie PARTNER GSM - **UAKTUALNIENIE**.

### 6.1. KOD PIN KARTY SIM (widoczny we wszystkich zakładkach)

W pole należy wpisać cyfry kodu PIN karty SIM zainstalowanej w telefonie modułu. W przypadku korzystania z karty nie wymagającej (wyłączonej opcji) kodu PIN należy zaznaczyć opcję „kod PIN nie jest wymagany”.

Kod PIN karty SIM   Kod PIN nie jest wymagany

### UWAGI:



- w ustawieniach fabrycznych ustawiona jest opcja: „kod PIN nie jest wymagany”. Pozwala to na montaż karty SIM i uruchomienie modułu bez obawy o zablokowanie SIM-a poprzez wprowadzenie błędnego kodu PIN przez moduł.
- funkcja „kod PIN nie jest wymagany”. nie wyłącza żądania kodu PIN

### 6.2. NUMERY zakładka

Zakładka służy do wprowadzenia numerów telefonów, centrum SMS-ów, numeru karty SIM modułu, notatki instalacyjnej, hasła komunikacji, opcji dostępu modemowego, numeru telefonu obiektu

| Numer |
|-------|
| 1     |
| 2     |
| 3     |
| 4     |
| 5     |
| 6     |
| 7     |
| 8     |

**UWAGA:**

- **numer telefonu modułu oraz notatka nie jest zapisywana w pamięci modułu, pamiętana jest tylko lokalnie w pliku zapisanym na komputerze PC.**

**6.2.1 NUMERY TELEFONÓW**

Moduł MGSM 4.0/4.0-PS pozwala na powiadomienie ośmiu numerów telefonu.

Numery należy wpisać w formacie międzynarodowym.

np. numer komórkowy: +48555666777, numer stacjonarny: +48125556677

**6.2.2 CENTRUM SMS**

Numer centrum SMS-ów, należy wybrać w zakładkach operatora z listy ( numer wyświetli się automatycznie) lub edytować pole. Numer należy wpisać w formacie międzynarodowym.

**UWAGI:**



- **CENTRUM SMS musi to być numer centrum SMS-ów operatora sieci GSM karty SIM znajdującej się w telefonie modułu! Brak numeru lub niepoprawny numer zablokuje wysyłanie SMS-ów!**
- **w przypadku braku wpisu centrum SMS-ów PARTNER GSM nie zapisze konfiguracji do modułu, należy wówczas wpisać np. +48**

**6.2.3 NUMER TELEFONU OBIEKTU**

**Jest to numer karty SIM umieszczonej w module. Numer jest wykorzystywany przy połączeniu modemowym.** Pole nie jest zapisywane do modułu, służy jako notatka informacyjna. Numer zapamiętywany jest w pliku konfiguracyjnym zapisywanym w komputerze serwisowym.

**6.2.4 OPCJE KOMUNIKACJI**

**HASŁO-** musi składać się z czterech znaków, dozwolone są cyfry i litery. (ważna jest wielkość znaków).

Hasło służy do zabezpieczenia komunikacji z komputerem PC: połączenie lokalne i modemowe.

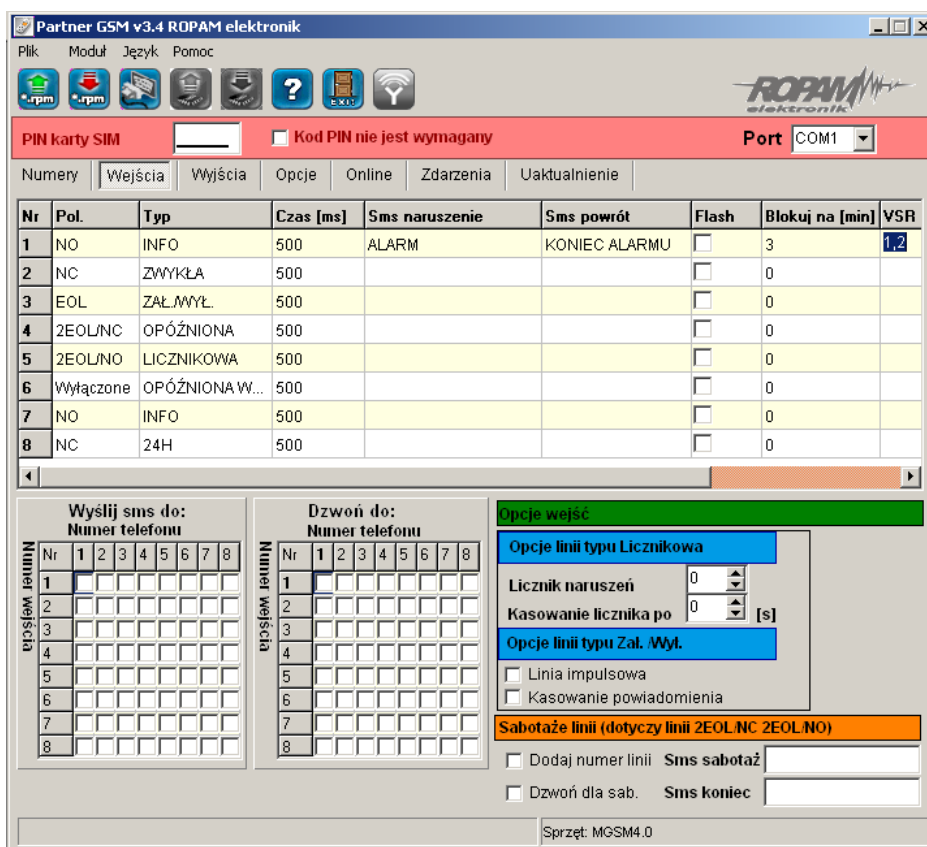
**DOSTĘP MODEMOWY-** zaznaczenie opcji pozwala na nawiązanie połączenia modemowego ze zdalnym PC+MGSM 4.0.

**6.2.4 NOTATKI**

Pole nie jest zapisywane w module, służy jako notatka informacyjna. Zapis tylko w pliku konfiguracyjnym na komputerze serwisowym.

### 6.3 WEJŚCIA zakładka

Zakładka służy do konfiguracji wejść oraz reakcji modułu na naruszenia i powroty do stanu normalnego. Moduł posiada osiem wejść na płycie głównej.



#### 6.3.1 WEJŚCIA MODUŁU

- POLARYZACJA:**

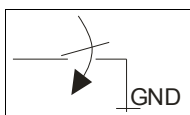
Wejścia modułu mogą niezależnie być skonfigurowane w jednym z typów polaryzacji (konfiguracji):

**I1-I6: NO, NC, EOL, 2EOL/NO, 2EOL/NC, OFF**

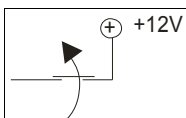
**I7-I8: NO, NC** wyzwala „masą” (0V  $V_{DC}$ ) lub „plusem” (+ $V_{DC}$ ) w zależności od ustawienia **J17, J18**.

- NO** – oznacza wejście w konfiguracji NORMALNIE OTWARTE, wyzwala przez podanie „masy” (0V  $V_{DC}$ ).

W przypadku wejść **I7, I8** istnieje możliwość wyzwala „masą” (0V  $V_{DC}$ ) lub „plusem” (+ $V_{DC}$ ) w zależności od ustawienia **J17, J18**.



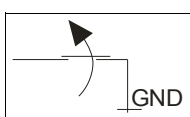
Wejście w konfiguracji NORMALNIE OTWARTE, wyzwala jest przez podanie „masy”



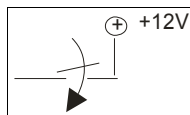
Wejście w konfiguracji NORMALNIE OTWARTE, wyzwala przez odłączenie od „plusa”

|   |   |
|---|---|
| <b>J17</b> założona (ON)/ <b>NO</b> w programie | <b>I1</b> w konfiguracji NORMALNIE OTWARTE, wyzwalane jest przez podanie „masy”     |
| <b>J17</b> zdjęta (OFF)/ <b>NO</b> w programie  | <b>I1</b> w konfiguracji NORMALNIE OTWARTE, wyzwalane jest przez odłączenie „plusa” |
| <b>J18</b> założona (ON)/ <b>NO</b> w programie | <b>I2</b> w konfiguracji NORMALNIE OTWARTE, wyzwalane jest przez podanie „masy”     |
| <b>J18</b> zdjęta (OFF)/ <b>NO</b> w programie  | <b>I2</b> w konfiguracji NORMALNIE OTWARTE, wyzwalane jest przez odłączenie „plusa” |

- **NC** – oznacza wejście w konfiguracji NORMALNIE ZAMKNIĘTE, wyzwalane przez odłączenie od „masy” (0V V<sub>DC</sub>).  
W przypadku wejść **I7, I8** istnieje możliwość wyzwalania „masą” (0V V<sub>DC</sub>) lub „plusem” (+V<sub>DC</sub>) w zależności od ustawienia **J17, J18**.



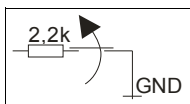
Wejście w konfiguracji NORMALNIE ZAMKNIĘTE, wyzwalane przez odłączenie od „masy”



Wejście w konfiguracji NORMALNIE ZAMKNIĘTE, wyzwalane przez podanie „plusa”

|   |   |
|---|---|
| <b>J17</b> założona (ON)/ <b>NC</b> w programie | <b>I1</b> w konfiguracji NORMALNIE ZAMKNIĘTE, wyzwalane jest przez odłączenie od „masy” |
| <b>J17</b> zdjęta (OFF)/ <b>NC</b> w programie  | <b>I1</b> w konfiguracji NORMALNIE ZAMKNIĘTE, wyzwalane jest przez podanie „plusa”      |
| <b>J18</b> założona (ON)/ <b>NC</b> w programie | <b>I2</b> w konfiguracji NORMALNIE ZAMKNIĘTE, wyzwalane jest przez odłączenie od „masy” |
| <b>J18</b> zdjęta (OFF)/ <b>NC</b> w programie  | <b>I2</b> w konfiguracji NORMALNIE ZAMKNIĘTE, wyzwalane jest przez podanie „plusa”      |

- **EOL** – oznacza wejście w konfiguracji PARAMETRYCZNE (jeden rezystor parametryczny), wyzwalane jest **poprzez odłączenie rezystora parametrycznego 2.2 kΩ rezystor musi być podłączony pomiędzy wejście a masę układu.**



Wejście w konfiguracji PARAMETRYCZNE wyzwalane jest poprzez odłączenie rezystora parametrycznego 2.2 kΩ

|  |   |
|--|---|
| <b>J11</b> założona (ON)/ <b>EOL</b> w programie | <b>I1</b> w konfiguracji PARAMETRYCZNE, wyzwalane przez odłączenie rezystora parametrycznego 2.2 kΩ |
| <b>J11</b> zdjęta (OFF)/ <b>EOL</b> w programie  | <b>! NIEDOZWOLONE !</b>   |
| <b>J12</b> założona (ON)/ <b>EOL</b> w programie | <b>I2</b> w konfiguracji PARAMETRYCZNE, wyzwalane przez odłączenie rezystora parametrycznego 2.2 kΩ |
| <b>J12</b> zdjęta (OFF)/ <b>EOL</b> w programie  | <b>! NIEDOZWOLONE !</b>   |

- **2EOL/NO** – oznacza wejście w konfiguracji: dwuparametryczne, czujka typu NO obwód czujki zamyka się dwoma rezystorami 1,1 kΩ. Wejścia tego typu 2EOL umożliwiają centrali jednoczesną kontrolę stanu czujki i jej styku sabotażowego.
- **2EOL/NC** – oznacza wejście w konfiguracji: dwuparametryczne, czujka typu NC obwód czujki zamyka się dwoma rezystorami 1,1 kΩ. Wejścia tego typu 2EOL umożliwiają centrali jednoczesną kontrolę stanu czujki i jej styku sabotażowego.
- **WYŁĄCZONE** – wyłącza wejście niezależnie od innych ustawień wejścia

#### UWAGI:



- **wejścia I1-I8 mogą być bezpośrednio wyzwalane wyjściami niskoprądowymi OC**
- **wejścia: I7, I8 mogą być wyzwalane plusowymi wyjściami wysokoprądowymi (patrz funkcje zworek JI7 i JI8).**

#### • TYP:

- **INFO**- pobudzenie wejścia nie wywołuje akcji alarmowej, lecz rozpoczyna proces wysyłania SMS-ów i kolejek telefonowania.
- **24h**- moduł przechodzi w stan alarmu, wysyła SMS i dzwoni **niezależnie od tego czy moduł jest w stanie czuwania.**
- **ZWYKŁA** - linia wyzwala alarm, SMS i dzwoni, **gdy moduł jest w stanie czuwania.**
- **ZAŁ/WYŁ**- linia załączająca/wyłączająca, naruszenie załącza czuwanie, koniec naruszenia wyłącza.  
Możliwy jest także impulsowy tryb pracy tej linii (załączona opcja: LINIA IMPULSOWA) działanie jest wtedy następujące: pierwsze naruszenie uzbraja moduł, drugie naruszenie rozbraja, naprzemiennie. Linia Zał./Wył. może wyłączać powiadomienie SMS-owe i głosowe, w tym celu musi być zaznaczona opcja KASOWANIE POWIADOMIENIA (powiadomienie zakończy się w momencie rozbrojenia modułu, niezależnie od postępu akcji powiadamiania!).
- **OPÓŹNIONA** – linia wyzwala alarm, SMS i dzwoni po upływie czasu na wejście w przypadku braku wyłączenia czuwania modułu. Czas na wejście ustawiany jest w zakładce OPCJE.
- **OPÓŹNIONA WEWN.** – linia wyzwala alarm, SMS i dzwoni po upływie czasu na wejście i braku wyłączenia czuwania jeżeli w pierwszej kolejności zostało naruszone wejście OPÓŹNIONE. W przeciwnym wypadku działa jak wejście ZWYKŁE. Czas na wejście ustawiany jest w zakładce OPCJE.
- **LICZNIKOWA**- naruszenie linii tego typu spowoduje zwiększenie licznika naruszeń, osiągnięcie wartości licznika rozpocznie akcję alarmowania. Linia jest aktywna w czasie czuwania modułu (tak jak ZWYKŁA), licznik naruszeń linii kasowany jest po upływie określonego czasu liczonego od momentu ostatniego naruszenia.

np. dla wartości LICZNIK NARUSZEŃ:2 i KASUJ LICZNIK PO:60 aby wywołać alarm z linii licznikowej należy ją naruszyć 2 razy w odstępach nie dłuższych niż 60s.

#### • CZAS

Parametr określa czas w ms. (1s=1000ms) przez który dane wejście musi być naruszone aby została wykryta zmiana jego stanu. Dla każdego z wejść można ustawić niezależnie czas reakcji (domyślnie ustawiony na 500ms). Czas min/max.= 250ms/60s.

#### • FLASH

Określa czy wysyłany SMS ma być wyświetlany bezpośrednio na wyświetlaczu telefonu (flash), czy też odczytywany ze skrzynki odbiorczej. Zaznaczenie opcji konfiguruje typ SMS-a dla NARUSZENIA i POWROTU wejścia.

## UWAGI:



- **należy pamiętać, że wiadomość SMS typu FLASH można bardzo łatwo przeoczyć, ponieważ nie jest zapamiętywana w telefonie (znika z wyświetlacza telefonu np. gdy ktoś dzwoni)**
- **opcja FLASH może nie działać w przypadku wysyłania SMS-ów do innego operatora niż karta SIM modułu (nie jest to zależne od ustawień lecz wynika z ograniczeń wprowadzanych przez operatorów !).**

### • BLOKUJ NA

Czas blokady wejście (reakcji) po pierwszym naruszeniu. Opcja działa dla wejść TYPU: INFO, ZWYKŁA, OPÓŹNIONA, OPÓŹNIONA WEWN. 24H. Dla każdego z wejść można ustawić niezależnie czas blokady (domyślnie ustawiony na 0s). Czas min/max.= 1min./360min (opcja ma zastosowanie przy ograniczeniu ilości powiadomień oraz przy wykorzystaniu MGSM 4.0/4.0-PS jako centrali alarmowej, możliwość rzeczywistego sterowania czuwaniem poprzez SMS).

### • VSR

Kolumna służy do konfiguracji treści komunikatów głosowych przy współpracy z syntezerem mowy VSR-2.

Należy wpisać znaki odpowiadające numerom zapisanych komunikatów głosowych i/lub podsłuch obiektu:

- komunikaty: 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,A,B,C,D,E,F

(maksymalny czas komunikatów: 0-7 = 16s. 8-F = 8s.)

- moduł audio (mikrofon): m

**Możliwe jest sumowanie treści komunikatu poprzez wpisanie kilku znaków (maksymalnie pięć) oddzielonych przecinkiem, komunikaty będą odtwarzane w kolejności zgodnej z wpisem w zakładce . Każde wejście można konfigurować niezależnie.**

np. 0,1,3,A

spowoduje odtworzenie komunikatów w kolejności 0,1, 3, A jako jednej treści

np. 0,1,3,5,m

spowoduje odtworzenie komunikatów w kolejności 0,1,3,5 i załączeniem podsłuchu obiektu (do czasu przerwania przez użytkownika połączenia głosowego lub upłynięcia czasu dzwonienia)

### • OPCJE WEJŚĆ

#### - OPCJE LINII TYPU LICZNIKOWA

Konfiguruje wejście typu LICZNIKOWA: ilość naruszeń i czas zerowania licznika naruszeń (s.)

#### - OPCJE LINII TYPU ZAŁ/WYŁ

Zaznaczenie opcji LINIA IMPULSOWA powoduje sterowanie czuwaniem jako „przycisk”:



pierwszy naruszenie załącza czuwanie, drugie wyłącza itd.  
 ( brak zaznaczenia = sterowanie czuwaniem jako „przełącznik”:naruszenie wejścia: załącza czuwanie powrót wejścia do stanu normalnego: wyłącza czuwanie)

Zaznaczenie opcji KASOWANIE POWIADOMIENIA spowoduje zakończenie powiadomienia: SMS i VOICE w momencie wyłączenia czuwania/alarmu, niezależnie od postępu akcji powiadamiania !

**- SABOTAŻ LINII**

W zakładce wprowadzamy treść SMS-ów dla sabotaży wejść typu 2EOL/NO i 2EOL/NC zaznaczenie opcji DODAJ NUMER LINII spowoduje dodanie do treści SMS-a numeru wejścia np. SABOTAŻ I1, KONIEC SABOTAŻU I1.

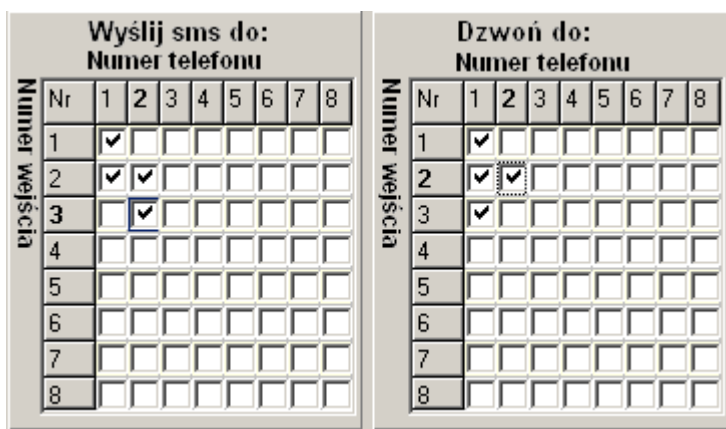
Zaznaczenie opcji DZWOŃ DLA SABOTAŻU spowoduje wykonanie akcji powiadomienia głosowego zgodnego z zaznaczonymi numerami telefonu i treści powiadomienia (zaznaczone komunikaty).

**6.3.2 TREŚĆ SMS-ów: SMS NARUSZENIE/ SMS POWRÓT**

W zakładce wprowadzamy treść SMS-ów które zostaną wysłane przy zdarzeniach. Możliwe jest wysyłanie niezależnych SMS-ów przy naruszeniu i powrocie wejścia. Maksymalna długość SMS-a wynosi 20 znaków. Nie wolno używać znaków specjalnych (np. polskich liter).

**6.3.3 WYŚLIJ SMS DO / DZWOŃ DO:**

Zakładka umożliwia w sposób elastyczny określić pod który numery telefonu ma być przesyłana informacja w postaci SMS-a i/lub powiadomienia głosowego. Należy zaznaczyć znacznik na przecięciu numeru wejścia i numeru telefonu w zakładkach WYŚLIJ SMS DO i DZWOŃ DO.



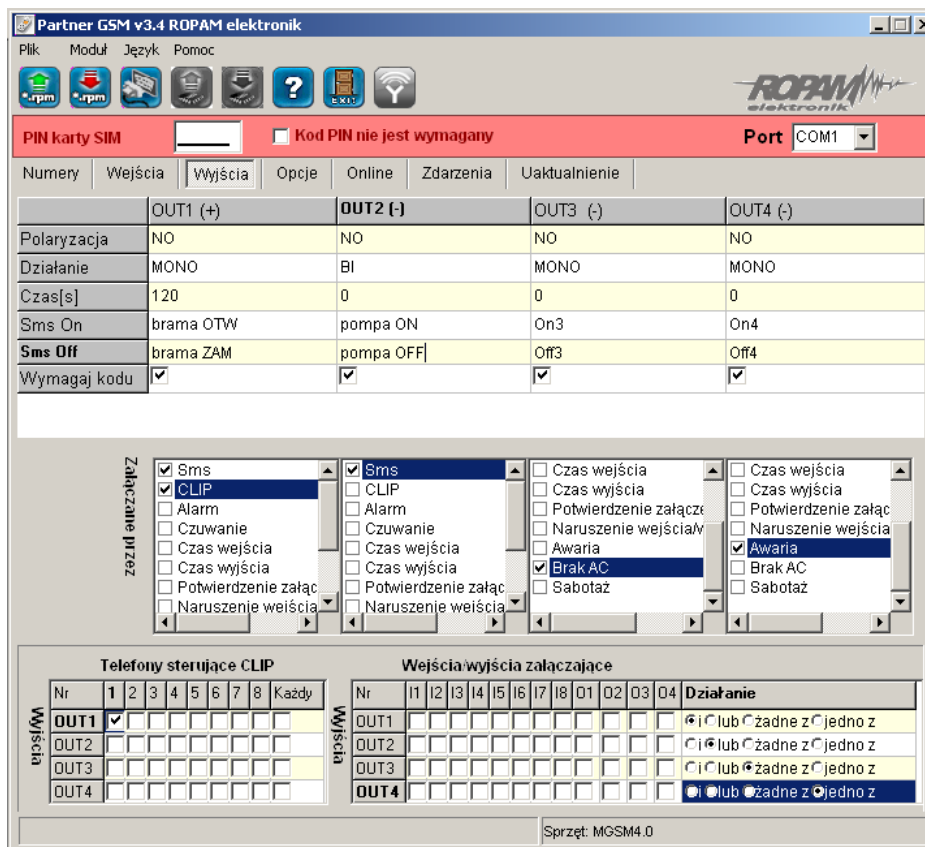
np. w przykładowej konfiguracji:  
 - naruszenie i/lub powrót I1 spowoduje: wysłanie SMS-a i połączenie głosowe pod numer 1  
 - naruszenie i/lub powrót I2 spowoduje: wysłanie SMS-a i połączenie głos. pod numer 1 i 2  
 - naruszenie i/lub powrót I3 spowoduje: wysłanie SMS-a pod numer 2 i połączenie głos. pod numer 1

## 6.4 WYJŚCIA zakładka

Zakładka służy do konfiguracji wyjść modułu. Sterowanie wyjściami może odbywać się poprzez SMS-y, CLIP-y ( krótkie połączenia telefoniczne tzw. „dzwonek” ), zdarzenia w systemie np. ALARM, funkcje logiczne AND, OR, NOR, XOR.

Moduł posiada na płycie głównej :

- jedno wyjście wysokoprądowe **O1**, zabezpieczone elektronicznie przed przeciążeniem
- trzy wyjścia niskoprądowe (OC ) **O2, O3, O4**



### 6.4.1 WYJŚCIA – OPCJE

#### • POLARYZACJA

Wybór konfiguracji w stanie normalnym:

- rozwarte NO czy zwarte NC do „plusa” modułu: wyjście **O1**,
- rozwarte NO czy zwarte NC do „masy” modułu: wyjście **O2, O3, O4**

#### • DZIAŁANIE

**MONO** wyjście zmienia stan normalny po zdarzeniu zaznaczonym w polu „Załączane przez” na czas określony w polu „Czas[s]”, po jego upływie wraca do stanu normalnego

**BI** wyjście zmienia stan normalny po zdarzeniu zaznaczonym w polu „Załączane przez” na stan przeciwny i pozostaje w nim do czasu następnego zdarzenia.

#### • CZAS [s]

Określa czas działania [s] wyjścia w trybie MONO, maksymalna wartość czasu wynosi 9000 sekund.

#### • SMS ON

W zakładce wprowadzamy treść SMS-a który spowoduje załączenie danego wyjścia

(domyślnie OnX gdzie X=numer wyjścia). Maksymalna długość SMS-a wynosi 20 znaków. Nie wolno używać znaków specjalnych (np. polskich liter)

• **SMS OFF**

W zakładce wprowadzamy treść SMS-a który spowoduje wyłączenie danego wyjścia (domyślnie OffX gdzie X=numer wyjścia). Maksymalna długość SMS-a wynosi 20 znaków. Nie wolno używać znaków specjalnych (np. polskich liter)

• **WYMAGAJ KODU**

Zaznaczenie opcji spowoduje że sterowanie danym wyjściem poprzez SMS-a będzie wymagało w treści umieszczenie oprócz SMS ON/SMS OFF, KODU DOSTĘPU ( zakładka OPCJE)

• **ZAŁĄCZANE PRZEZ**

Określa jakie zdarzenia sterują wyjściem, zaznaczenie kilku opcji tworzy SUMĘ LOGICZNĄ (OR) tych zdarzeń (tzn. wyjście jest aktywne gdy przynajmniej jedno zdarzenie zostało spełnione), pozwala to na łączenie np. sterowania: równocześnie SMS i CLIP.

- **SMS** zaznaczenie opcji zezwala na sterowanie wyjściem poprzez SMS-a ( komenda lub komenda + kod dostępu w zależności od konfiguracji)
- **CLIP** opcja zezwala na sterowanie wyjścia poprzez krótkie połączenie z numerem telefonu modułu. Funkcja dostępna pod warunkiem zezwolenia sterowania w opcji „NUMERY UPRAWNIONE DO STEROWANIA CLIP przez wybrane numery wprowadzone w polach NUMERY TELEFONÓW lub dowolny numer. Ponadto możliwe jest określenie reakcji modułu na przychodzące połączenie, służy do tego opcja POŁĄCZENIA PRZYCHODZĄCE.
- **ALARM** wyjście aktywne gdy wystąpi alarm. (def. wejście zwykłe)
- **CZUWANIE** wyjście aktywne (wskaźnik) w stanie uzbrojenia gdy moduł zakończy odliczanie czasu na wyjście, jeżeli aktywna jest ta opcja to ignorowane są ustawienia czasu w polu „**CZAS [s]**”.
- **CZAS WEJŚCIA** wyjście aktywne podczas odliczania przez moduł czasu na wejście. (def. wejście zał/wył, opóźnione)
- **CZAS WYJŚCIA** wyjście aktywne przy odliczaniu przez moduł czasu na wyjście
- **POTWIERDZANIE PULSAMI UZBROJENIA** opcja uruchamia potwierdzenie załączenia/ wyłączenia czuwania modułu.  
Sygnalizacja 1 krótki sygnał : załączenie czuwania,  
2 krótkie sygnały: wyłączenie czuwania.
- **NARUSZENIE WEJŚCIA/WYJŚCIA** wyjście aktywne gdy wystąpi naruszenie wejścia lub aktywowanie wyjścia. Maskę wejść i wyjść załączających dane wyjście konfigurowane jest w zakładce WEJŚCIA/WYJŚCIA ZAŁĄCZAJĄCE
- **AWARIA** wyjście aktywne gdy wystąpi awaria.
- **BRAK AC** wyjście aktywne gdy wystąpi zanik zasilania AC (tylko MGSM 4.0-PS), czas opóźnienia sygnalizacji braku AC (5s-1000min. konfigurowany w zakładce OPCJE)
- **SABOTAŻ** wyjście aktywne gdy wystąpi sabotaż linii 2EOL/NC lub 2EOL/NO

**6.4.2 TELEFONY STERUJĄCE CLIP**

|         |      | Telefony sterujące CLIP  |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |
|---------|------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
|         |      | Nr                       | 1                        | 2                        | 3                        | 4                        | 5                        | 6                        | 7                        | 8                        | Każdy                    |
| Wyjścia | OUT1 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|         | OUT2 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|         | OUT3 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|         | OUT4 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

Opcja po zaznaczeniu uprawnia numery telefonu wprowadzone w zakładce NUMERY do sterowania wyjściem z zaznaczoną opcją ZAŁĄCZ PRZEZ: CLIP.  
W przypadku zaznaczenia KAŻDY moduł będzie sterował wyjściem przy połączeniu z dowolnego numeru.

**UWAGI:**



- należy pamiętać, że numer telefonu, z którego chcemy sterować wyjściem nie może być „zastereżony”.
- reakcje na połączenie przychodzące konfiguruje się w zakładce OPCJE

**6.4.3 WEJŚCIA/WYJŚCIA ZAŁĄCZAJĄCE**

Zakładka służy do konfigurowania maski wejść i wyjść dla wyjścia z zaznaczoną opcją NARUSZENIE WEJŚCIA/WYJŚCIA.

| Wejścia/wyjścia załączające |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |  |
|-----------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--|
| Nr                          | I1                       | I2                       | I3                       | I4                       | I5                       | I6                       | I7                       | I8                       | O1                       | O2                       | O3                       | O4                       | Działanie  |
| Wyjścia<br>OUT1             | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="radio"/> i <input type="radio"/> lub <input type="radio"/> żadne z <input type="radio"/> jedno z |
| OUT2                        | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="radio"/> i <input type="radio"/> lub <input type="radio"/> żadne z <input type="radio"/> jedno z |
| OUT3                        | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="radio"/> i <input type="radio"/> lub <input type="radio"/> żadne z <input type="radio"/> jedno z |
| OUT4                        | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="radio"/> i <input type="radio"/> lub <input type="radio"/> żadne z <input type="radio"/> jedno z |

Moduł pozwala na sterowanie danym wyjściem poprzez zaznaczone wejścia /wyjścia i jedną z czterech funkcji logiczne:

- **funkcja logiczna 'i'** (AND,  $Y = AB$  gdzie Y=wyjście , A, B=wejście/wyjście) jest to układ logiczny, który spełnia następujące funkcje: na wyjściu pojawia się sygnał '1' wtedy i tylko wtedy, kiedy oba sygnały wejściowe posiadają wartość logiczną '1'.

| A | B | Y |
|---|---|---|
| 0 | 0 | 0 |
| 0 | 1 | 0 |
| 1 | 0 | 0 |
| 1 | 1 | 1 |

- **funkcja logiczna 'lub'** (OR,  $Y = A + B$  gdzie Y=wyjście , A, B=wejście/wyjście) jest to układ sumy logicznej, który daje na wyjściu sygnał '1', jeżeli tę wartość ma co najmniej jeden z sygnałów. Oznacza to, że '0' pojawia się wtedy i tylko wtedy, kiedy oba sygnały są wartości '0'

| A | B | Y |
|---|---|---|
| 0 | 0 | 0 |
| 0 | 1 | 1 |
| 1 | 0 | 1 |
| 1 | 1 | 1 |

- **funkcja logiczna 'żadne'** (NOR,  $Y = \overline{A + B}$  gdzie Y=wyjście , A, B=wejście/wyjście)  
jest to układ na którego wyjściu pojawia się sygnał '1' wtedy i tylko wtedy, gdy wszystkie sygnały będą '0'.

| A | B | Y |
|---|---|---|
| 0 | 0 | 1 |
| 0 | 1 | 0 |
| 1 | 0 | 0 |
| 1 | 1 | 0 |

- **funkcja logiczna 'jedno z '** (XOR,  $Y = A \oplus B$  gdzie Y=wyjście , A, B=wejście/wyjście)  
jest to układ na którego wyjściu pojawia się sygnał '1', wtedy i tylko wtedy, gdy jeden sygnałów wejściowych będzie miał '1'. W przypadku gdy sygnały są równe '0' lub więcej niż jeden ma wartość '1' na wyjściu sygnał będzie równy '0'

| A | B | Y |
|---|---|---|
| 0 | 0 | 0 |
| 0 | 1 | 1 |
| 1 | 0 | 1 |
| 1 | 1 | 0 |

## 6.5 OPCJE zakładka

**Opcje pozwalają na konfiguracje:**

- **testu transmisji**
- **kontroli zasilania DC i AC (tylko MGSM 4.0-PS)**
- **liczniki ograniczające ilości i czasy powiadomień (koszty)**
- **długości czasów: połączenia , opóźnienia wejść, CLIP-a, oczekiwania na wysłanie SMS-a**
- **kodu dostępu do wybranych funkcji zabezpieczonych kodem**
- **reakcji na połączenia przychodzące**

### 6.5.1 TEST TRANSMISJI

Opcja pozwala na ustalenie sposobu testowania połączenia modułu z siecią GSM. Aby uruchomić opcje należy zaznaczyć TEST TRANSMISJI

**UWAGI:**



- **Test transmisji wysyłany jest tylko pod pierwszy numer telefonu ( wpisany w zakładce „NUMERY”)**
  - **TYP TESTU POTWIERDZENIA** – opcja pozwala na wybór typu testu: SMS lub CLIP
  - **WYSYŁANIE TESTU** – opcja pozwala na wybór: czasu cyklu lub godziny wysyłania testu.
    - **CO ILOŚĆ GODZIN** - określa cykl powtórzeń wysyłania testu w godzinach. Cykl odliczany jest od restartu modułu.
- Możliwy jest reset odliczania cyklu transmisji z natychmiastowym przetestowaniem (CLIP lub SMS), aby wykonać reset należy wysłać SMS-a **RESETTEST**, moduł odpowie testem transmisji a następny test zostanie wykonany po określonej ilości godzin.

np. SMS resetujący cykl transmisji:  
**xxxx RESETTEST** gdzie xxxx – kod dostępu (np. adam)

- **CODZIENNIE O GODZINIE** - określa godzinę wykonania testu
- Opcja ta wymaga ustawienia zegara modułu poprzez program PARTNER GSM lub zdalnie SMS-em **CZAS**.

**UWAGI:**



- **po odłączeniu zasilania zegar modułu jest resetowany, po restarcie wynosi 2003.01.01. godz. 00.00**
- **możliwy jest restart modułu poprzez SMS-a RESTART, polecenie to nie jest potwierdzane SMS-em zwrotnym**

np. SMS restartujący moduł :  
**xxxx RESTART** gdzie xxxx – kod dostępu (np. adam)



- **KOREKTA ZEGARA** – jeżeli zegar wewnętrzny modułu odbiega od wartości rzeczywistej należy obliczyć średnią dobową i ustawić w zakładce. Funkcja pozwala na skorygowanie pomiaru czasu +/- 120 sekund w ciągu doby. Korekta zegara możliwa jest także poprzez SMS-a **KOREKTA**.

np. SMS korygujący zegar :

**xxxx KOREKTA zyyy** gdzie xxxx – kod dostępu (np. adam), z – znak korekty(+ lub -), yyy- wartość korekty w sekundach  
(przykład: adam KOREKTA -10 = opóźnienie zegara o 10 sekund na dobę)

- **TREŚĆ SMS** – w zakładce należy wpisać treść SMS-a wysyłanego jako informacja testowa (domyślnie „Modul GSM ok”)

#### UWAGI:



- **maksymalna ilość znaków 20, nie wprowadzać narodowych znaków**
- **istnieje możliwość testu modułu poprzez SMS-a, w tym celu należy wysłać kod dostępu pod numer modułu, jeżeli kod jest identyczny jak wpisany do pamięci modułu, odpowie on SMS-em testowym.**

np. test „na życzenie”:

**xxxx** gdzie xxxx – kod dostępu (np. adam)  
(przykład: adam = odpowiedź : Moduł GSM ok)

#### 6.5.2 AWARIE

Moduł w sposób ciągły kontroluje wartość napięcia zasilania, w przypadku gdy napięcie zasilania mierzone na zaciskach zasilania modułu (+12V, GND) spadnie poniżej 11VDC ( lub powróci powyżej 11V) możliwe jest przesłanie tej informacji poprzez wiadomość SMS.

- **AWARIA ZAS.** - w zakładce należy wpisać treść SMS-a sygnalizującego obniżenie napięcia zasilania poniżej 11V.
- **POWRÓT ZAS.** - w zakładce należy wpisać treść SMS-a sygnalizującego powrót napięcia zasilania powyżej 11V.
- **BRAK AC** - w zakładce należy wpisać treść SMS-a sygnalizującego zanik napięcia AC (**tylko MGSM 4.0-PS**), czas opóźnienia sygnalizacji konfigurowany jest w zakładce OPÓŹNINIE [min] (zakres= 5s-1000min.)
- **POWRÓT AC** - w zakładce należy wpisać treść SMS-a sygnalizującego powrót napięcia zasilania AC.

#### UWAGI:



- **Treść SMS-ów AWARIE wysyłany jest tylko pod pierwszy numer telefonu (wpisany w zakładce „NUMERY”).**
- **Dozwolone jest wpisanie tylko jednej informacji, brak danego SMS-a oznacza brak przesłania informacji o danym zdarzeniu.**

#### 6.5.3 LICZNIKI

Zakładka pozwala na określenie ilości wysyłanych SMS-ów, połączeń telefonicznych. Liczniki mogą służyć także jako ograniczenie kosztów przy awaryjnych stanach urządzeń wejściowych (np. uszkodzona czujka w instalacji alarmowej, awaria zasilania itp.)

| Liczniki:              |    |
|------------------------|----|
| Licznik sms:           | 40 |
| Licznik awarii         | 20 |
| Ilość prób wysłań smsa | 3  |
| Kolejki telefonowania  | 1  |

- **LICZNIK SMS** – określa maksymalną ilość wysyłanych SMS-ów alarmowych, informacyjnych w zakresie jednej doby. Należy ustawić liczbę z zakresu 1-99.
- **LICZNIK AWARII** – określa maksymalną ilość wysyłanych SMS-ów z informacjami o awariach (np. przy współpracy z PSR-RF) w zakresie jednej doby. Należy ustawić liczbę z zakresu 1-20.
- **ILOŚĆ PRÓB WYŚLAŃ SMS-a** – określa liczbę prób wysłania wiadomości SMS przy problemie z transmisją (np. chwilowy brak zasięgu GSM). Należy ustawić liczbę z zakresu 1-10.

- **KOLEJKI TELEFONOWANIA** -określa liczbę połączeń telefonicznych pod każdy numer telefonu wpisanych w zakładce NUMERY. Należy ustawić liczbę z zakresu 1-10.

**UWAGI:**



- **LICZNIK SMS resetowany jest także po wykonaniu SMS-a RESETEST wysłanie smsa AWARII powoduje zwiększenie licznika SMS i AWARII dlatego Licznik SMS powinien być większy niż licznik AWARII**

#### 6.5.4 CZASY

Zakładka pozwala na określenie długości połączeń telefonicznych, sygnału CLIP-a, czas oczekiwania na wysłanie SMS-a oraz czas na wejście i wyjście dla wejść ZAŁ/WYŁ, OPÓŹNIONE.

- **DZWOŃ PRZEZ [s]** – określa maksymalny czas połączenia telefonicznego (głosowego). Czas liczony jest od momentu detekcji odebrania połączenia. Należy ustawić czas w sekundach z zakresu 1-64.
- **CZAS WEJŚCIA [s]** – określa maksymalny czas na wejście odliczany od momentu naruszenia wejścia typu OPÓŹNIONA. Należy ustawić czas w sekundach z zakresu 1-600.
- **CZAS WYJŚCIA [s]** – określa maksymalny czas na opóźnienia załączenia czuwania modułu (wejść typu NORMALNYCH) po naruszeniu wejścia ZAŁ/WYŁ. Należy ustawić czas w sekundach z zakresu 1-600.
- **CZAS OCZEKIWANIA NA WYSŁANIE SMS [s]** – określa czas oczekiwania modułu na potwierdzenie poprawnego wysłania wiadomości SMS. W przypadku braku potwierdzenia w ustawionym czasie moduł będzie ponawiał próby, aż do liczby ustawionej w ILOŚĆ PRÓB WYŚLAŃ SMS-ów.

| Czasy:                               |    |
|--------------------------------------|----|
| Dzwoń przez [s]                      | 20 |
| Czas wejścia [s]                     | 20 |
| Czas wyjścia[s]                      | 0  |
| Czas CLIPa [s]                       | 20 |
| Czas oczekiwania na wysłanie sms [s] | 15 |

#### 6.5.5 POLECENIA SMS

Zakładka służy do wprowadzenia KODU DOSTĘPU służącego do:

- sterowania wyjściami modułu,
- zmiany konfiguracji wybranych funkcji modułu.

KOD DOSTĘPU musi składać się z czterech znaków. Dozwolone są cyfry i litery.

Zaznaczenie opcji ODEŚLIJ POTWIERDZENIE spowoduje, iż każde wysłanie polecenia z użyciem kodu dostępu potwierdzone będzie SMS-em zwrotnym o poprawnie wykonanej operacji. Opcja wymagana także do działania „testu na życzenie” Możliwa jest zdalna zmiana KODU DOSTĘPU z użyciem polecenia SMS.

| Polecenia wysyłane poprzez rozkazy sms |                       |
|--|-----------------------|
| Kod dostępu                            | <input type="text"/>  |
| <input checked="" type="checkbox"/>    | Odeślij potwierdzenie |

np.

**xxxx KOD yyyy** gdzie: xxxx – aktualny kod dostępu (np. adam), yyyy- nowy kod dostępu (np. 1234)  
(przykład: adam KOD 1234)

**UWAGI:**

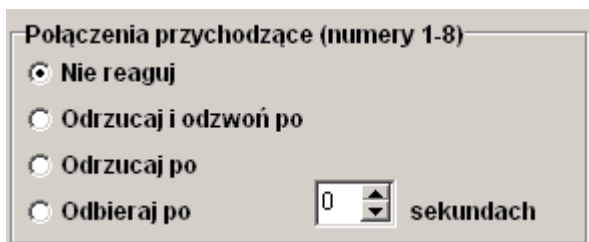


- **rozdzielane są duże i małe litery,**
- **nie wprowadzać narodowych znaków,**
- **brak kodu dostępu uniemożliwi: sterowanie wyjściami, testu „na życzenie”, dostępu do funkcji, zmiany kodu.**

### 6.5.6 POŁĄCZENIA PRZYCHODZĄCE

Opcja pozwala na ustalenie reakcji modułu na przychodzące połączenie z numerów, które moduł ma wpisane jako NUMERY TELEFONÓW.

- **NIE REAGUJ** – moduł nie podejmie żadnego działania
- **ODRZUCAJ I ODDZWOŃ PO** - połączenie przychodzące zostanie odrzucone po zadany czasie [s], następnie moduł wykona CLIP-a pod dzwoniący numer.
- **ODRZUCAJ PO** - połączenie przychodzące zostanie odrzucone po zadany czasie [s]
- **ODBIERAJ PO** - połączenie przychodzące zostanie odebrane po zadany czasie [s]. Jeżeli podłączony jest syntezer mowy to zostanie odtworzona treść komunikatu



#### UWAGI:

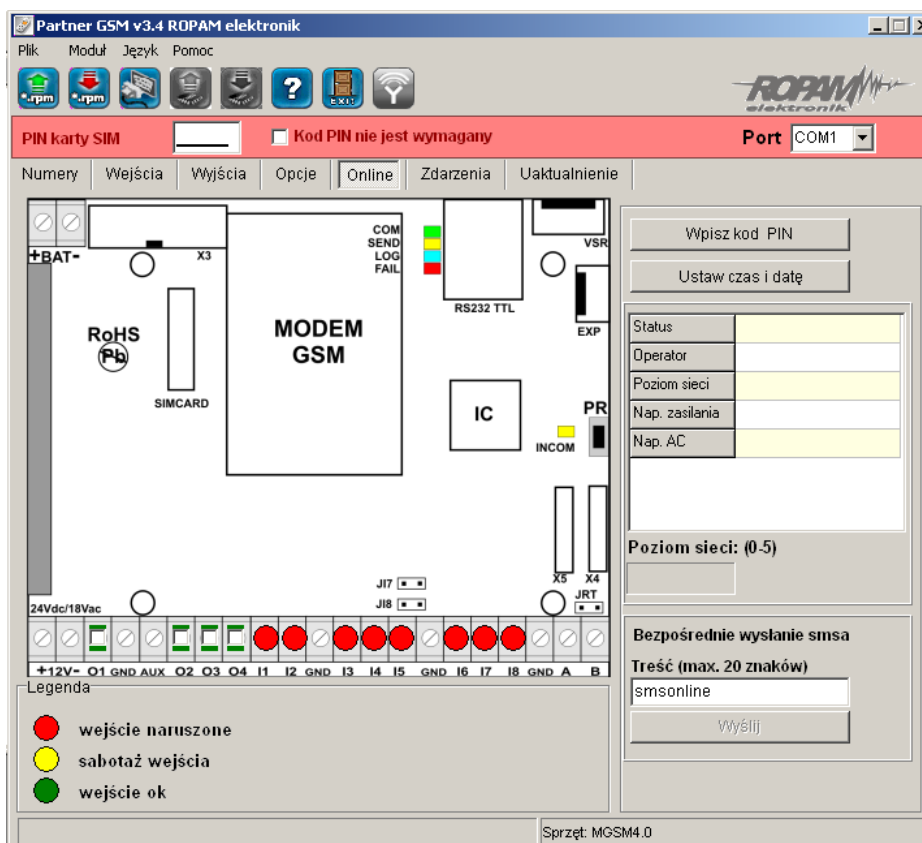


- **czas połączenia liczony jest od detekcji pierwszego dzwonka**
- **połączenia przychodzące od innych numerów zostają natychmiast odrzucone.**

### 6.6 ON-LINE zakładka

Zakładka służy do uruchomienia i testowania konfiguracji. Z poziomu programu PARTNER GSM dostępne są następujące funkcje:

- **podgląd stanu wejść modułu**
- **kontrola stanu wyjść modułu (aktywacja)**
- **wpisanie kodu PIN karty SIM telefonu modułu**
- **synchronizacja daty i zegara modułu z komputerem PC**
- **podgląd stanu telefonu modułu (zalogowany, niezalogowany)**
- **podgląd stanu poziomu sieci GSM**
- **napięcie zasilania modułu**
- **dostęp do wysłania SMS-a kontrolnego (symulacja SMS-a testowego)**



### 6.6.1 PODGLĄD STANU WEJŚĆ

Stan wejść sygnalizowany jest poprzez okrągłe wskaźniki umieszczone w miejscu zacisków śrubowych złącz modułu. Stan w jakim znajduje się dane wejście określane jest poprzez kolor wskaźnika:

**CZERWONY – wejście naruszone**

**ZÓŁTY – sabotaż wejścia**

**ZIELONY- wejście nienaruszone**

#### UWAGI



- **podgląd ON-LINE wymaga aktywnego połączenia poprzez RS232TTL lub połączenia modemowego**
- **w trybie ON-LINE moduł nie wykonuje swoich standardowych funkcji np. nie wysyła SMS-ów przy naruszeniu wejść itd.**

### 6.6.2 KONTROLA STANU WYJŚĆ

Opcja pozwala na aktywację wyjść modułu. Możliwy jest np. wstępny test sygnalizatora bez potrzeby uruchamiania procedury alarmowej. W celu wyzwolenia danego wyjścia (zgodnie z polaryzacją ustawioną w zakładce WYJŚCIA) należy zaznaczyć poprzez „kliknięcie” wskaźnikiem myszki na biały wskaźnik umieszczone w miejscu zacisków śrubowych złącz modułu ( w miejscu fizycznego zacisku danego wyjścia modułu). Po kliknięciu pojawi się znaczek „√” i oznacza on aktywację wyjścia. Ponowne kliknięcie, odznacza wskaźnik i kończy aktywację.

### 6.6.3 WPISZ KOD PIN

Naciśnięcie pola WPISZ KOD PIN spowoduje wysłanie do telefonu modułu komendy wpisania kodu PIN, który aktualnie jest wyświetlany w polu KOD PIN KARTY SIM.

Opcja pozwala na testowanie modułu z kartami SIM różnych operatorów bez potrzeby zmiany i zapisu konfiguracji. Konfiguracja zapisana do modułu MGSM musi mieć zaznaczoną opcję KOD PIN NIE JEST WYMAGANY, w celu zablokowania automatycznego wpisywania kodu PIN przez procedurę modułu.

#### UWAGI:



- **wszelkie czynności związane ze zmianą karty SIM, ustawień zworek, połączeń modułów i interfejsów należy dokonywać po odłączeniu zasilania modułu i zachowaniu wszelkiej dostępnej ochrony antystatycznej.**

### 6.6.4 USTAW CZAS I DATĘ

Naciśnięcie pola USTAW CZAS I DATĘ zapisuje do modułu czas i datę z komputera PC. Poprawny czas i data wymagana jest do wysyłania testu transmisji według zegara oraz poprawnego zapisu zdarzeń w pamięci zdarzeń.

Ustawienie czasu możliwe jest także poprzez SMS-a konfiguracyjnego CZAS, format SMS-a: xxxx CZAS rok, miesiąc, dzień godzina, minuta gdzie xxxx to KOD DOSTĘPU

np. SMS konfigurujący zegar:

**xxxx CZAS rok, miesiąc, dzień, godzina, minuta** gdzie xxxx – KOD DOSTĘPU (np. adam)

(przykład: adam CZAS 08, 07, 10, 20, 30 = 2008.07.10; godz. 20.30)

#### Uwagi:

- *korektę zegara wprowadza się w zakładce OPCJE-KOREKTA ZEGARA*

### 6.6.5 STATUS MODUŁU (TELEFONU)

Pole w zakładce ON-LINE w trybie połączenia z MGSM zawiera informacje:

- STATUS informuje o stanie telefonu modułu i karty SIM : zalogowany w sieci, niezalogowany do sieci
  - SIEĆ: informuje o operatorze w jakim aktualnie zalogowany jest telefon modułu
  - POZIOM SIECI: wskazują w sposób graficzny poziom sieci GSM operatora, zakres poziomu sieci 0-5.
  - NAPIĘCIE ZASILANIA: wskazuje aktualny poziom zasilania na złączu +12V, GND

**UWAGI:**



- **SIEĆ** pozwala na kontrolę operatora sieci GSM do jakiego loguje się telefon z włączoną opcją roaming-u w terenach np. przygranicznych itp.
- **POZIOM SIECI** poniżej 2 „kresiek” (20%) traktowany jest jako zbyt słaby do poprawnej pracy modułu MGSM 4.0 i sygnalizowana jest awaria. W takim przypadku wymagana jest zmiana lokalizacji montażu modułu MGSM lub używanie anten z większym zyskiem sygnału. Przed montażem i wyborem operatora GSM zalecane jest wykonanie badania poziomu sieci przy użyciu standardowego telefonu komórkowego polegającego na usytuowaniu na ok. 5 min. aparatu w docelowym miejscu montażu i obserwacji wskaźnika zasięgu . Należy zwrócić uwagę na stabilność odczytu i ewentualny wpływ warunków atmosferycznych i pór roku (np. obszar zalesiony drzewami liściastymi w zimie ma mniejsze tłumienie sygnału GSM).
- **NAPIĘCIE ZASILANIA** wskaźnik pozwala na kontrolę stanu napięcia zasilania w przypadku całkowitego obciążenia zasilacza: włączone wszystkie wyjścia (tryb ON-LINE), moduł w trakcie wybierania numeru i powiadomienia (BEZPOŚREDNIE WYSYŁANIE SMS-a). Obniżenie napięcia do poziomu 11Vdc powoduje sygnalizowanie stanu awarii.

#### 6.6.6 BEZPOŚREDNIE WYSYŁANIE SMS-a

Funkcja pozwala na wysłanie SMS-a bezpośrednio z programu PARTNER GSM w trybie ON-LINE. Treść SMS-a należy wpisać w białym polu i nacisnąć WYŚLIJ. SMS wysyłany jest pod pierwszy numer telefonu wpisanego w zakładce NUMERY.

**UWAGI:**



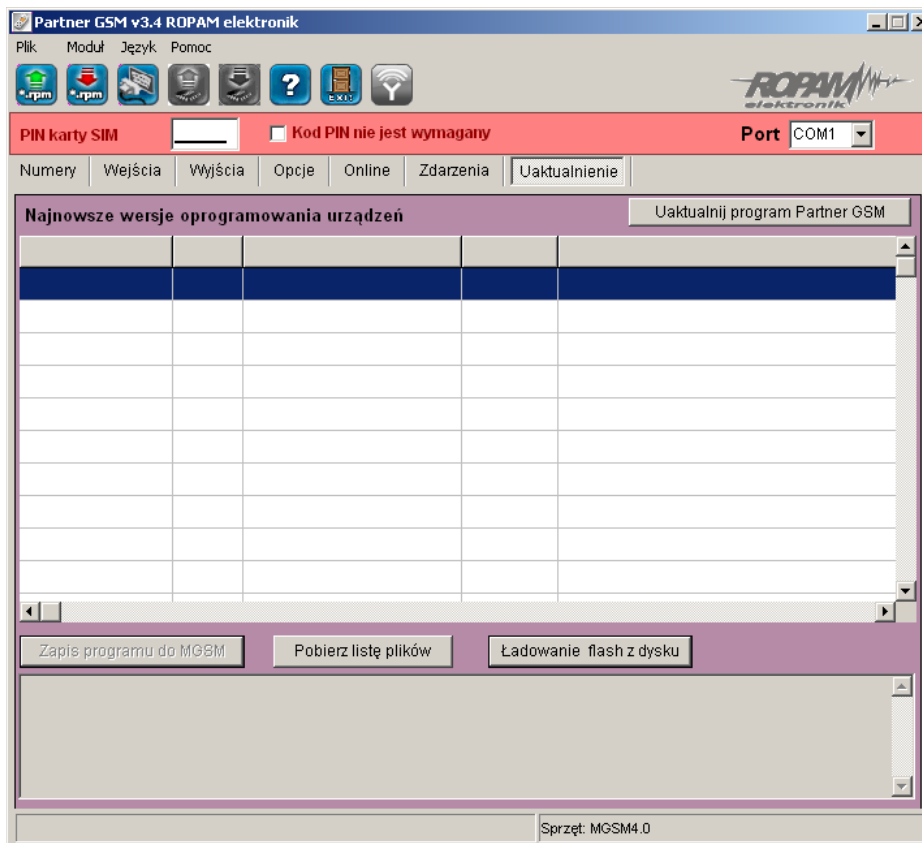
- **treść bez narodowych znaków i maksymalnie 20 (litery, cyfry), wysłanie SMS-a testuje poprawność numeru centrum SMS-ów.**

#### 6.7 UAKTUALNIENIE zakładka

Nowoczesne rozwiązania zastosowane w MGSM 4.0 system procesorowy z oprogramowaniem w pamięci FLASH, umożliwia unowocześnienie oprogramowania i rozbudowę o nowe funkcje, możliwości poprzez wpisywanie nowej wersji FIRMWARE przez port RS-232 TTL modułu, bez konieczności demontowania go z obiektu.

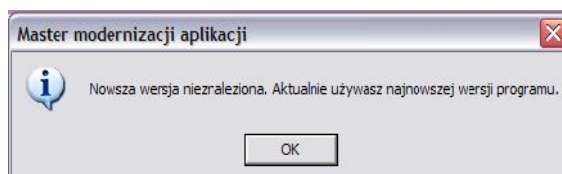
Zakładka pozwala na wykonanie czynności:

- pobrać aktualizację programu PARTNER GSM z serwera,
- pobrać listę plików z serwera
- pobrać pliki z dysku lokalnego komputera PC ( CD),
- zapisać program (firmware) do FLASH modułu.



### 6.7.1 UAKTUALNIJ PROGRAM PARTNER GSM

Naciśnięcie pola UAKTUALNIJ PROGRAM PARTNER GSM w trybie połączenia internetowego spowoduje pobranie z serwera aktualnej wersji programu PARTNER GSM. Po pobraniu aktualizacji instalator rozpocznie instalację nowej wersji, w przypadku braku nowszej wersji kreator pobierania wyświetli informacje o braku nowszej wersji.



#### UWAGI:



**nową wersję programu PARTNER GSM można pobrać także ręcznie ze strony [www.ropam.com.pl](http://www.ropam.com.pl) i zainstalować w tej samej lokalizacji co poprzednia wersja programu.**

### 6.7.2 UAKTUALNIENIE PROGRAMU (FIRMWARE) MGSM 4.0

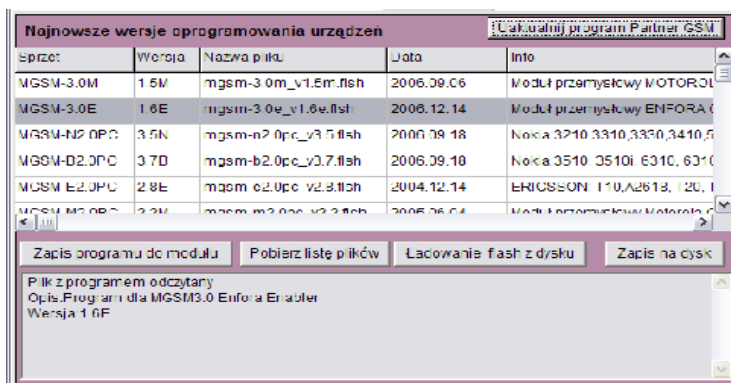
W celu wymiany wersji programu (firmware) w module należy:

#### 1. Załadować plik z nową wersją firmware.

**Można tego dokonać na dwa sposoby:**

- a. Naciśnięcie pola POBIERZ LISTĘ PLIKÓW w trybie połączenia internetowego spowoduje pobranie z serwera aktualnych wersji plików flash (firmware) dla wszystkich modułów MGSM. Pliki zostaną wyświetlone w oknie dialogowym programu PARTNER GSM. Należy wybrać plik odpowiedni dla danej wersji sprzętowej i kliknąć na niego (dwa razy). Plik zostanie załadowany i zostanie wyświetlona informacja :





b. Naciśnięcie pola ŁADOWANIE FLASH Z DYSKU uruchomi okno menedżera plików, należy wskazać lokalizację pliku z aktualizacją (\*.flash) i nacisnąć OTWÓRZ. Plik zostanie załadowany i zostanie wyświetlona informacja :


np. nazwa pliku dla MGSM 4.0, wersja 1.0s ma postać : „mgsm-4.0\_v1.0.flash”

**2. Naciśnięcie przycisk ZAPIS PROGRAMU DO MODUŁU i postępować zgodnie z procedurą:** (wyświetlaną w oknie PARTNER GSM)

- odłączyć zasilanie modułu,
- wcisnąć i trzymać przycisk PR w module,
- załączyć zasilanie modułu,
- trzymać przycisk wciśnięty do momentu, aż zacznie pulsować czerwona dioda FAIL.

Wyświetlony zostanie komunikat: TRWA FLASHOWANIE CZEKAJ

Następnie nastąpi zmiana firmware w systemie mikroprocesorowym modułu.

Postęp zmiany przedstawia wskaźnik:  , pomyślnie zakończona procedura zakończy się komunikatem:

FLASHOWANIE ZAKOŃCZONE.

NACIŚNIJ PRZYCIISK PR ABY WZNOWIĆ KOMUNIKACJĘ.

**UWAGI:**

- w przypadku braku aktywnego przycisku ZAPIS PROGRAMU DO MODUŁU należy ustawić odpowiedni COM w zakładce  i otworzyć port poprzez przycisk  który zmieni stan na: .



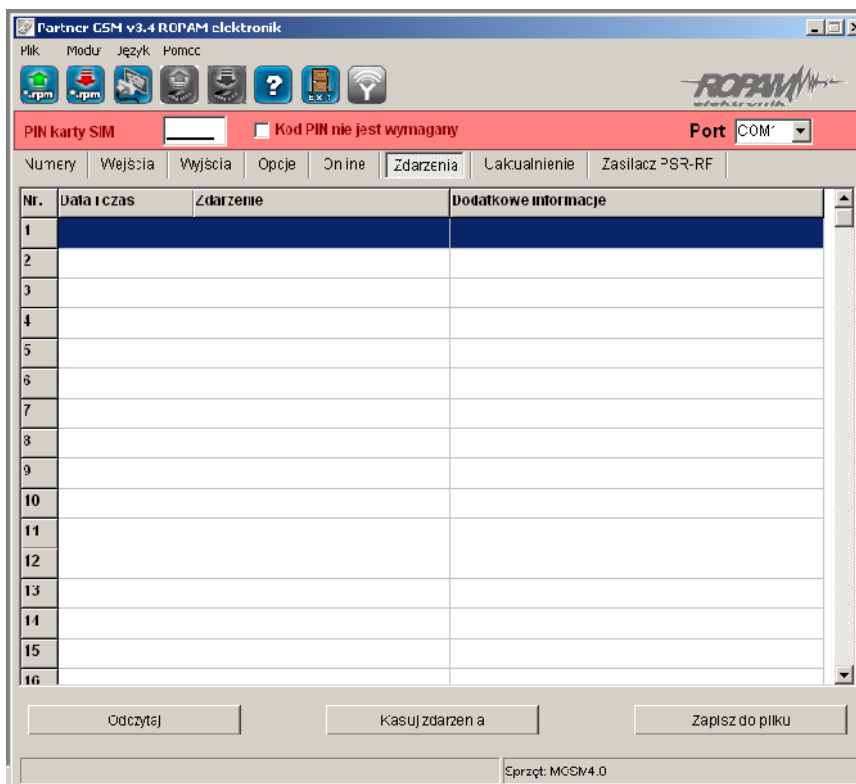
**W czasie startu procedury może zostać wyświetlony komunikat: Błąd : BOOT LOADER NIE ZGŁOSIŁ SIĘ POWTÓRZ PROCEDURĘ należy wtedy powtórzyć procedurę z pkt.2 z zachowaniem relacji czasowych zgodnych z wyświetlanymi komunikatami w PARTNER GSM.**

**6.8 ZDARZENIA zakładka**

Zastosowany w MGSM 4.0 zegar czasu rzeczywistego pozwala na zapis w pamięci zdarzeń modułu naruszeń wejść, funkcji, testów itp. Pamięć mieści 1000 zdarzeń zaistniałych w ostatnim czasie, pamięć jest nadpisywana przy czym kasowane są najstarsze informacje w sposób chronologiczny.

Zakładka pozwala na wykonanie czynności:

- odczytać zdarzenia ( przy aktywnej komunikacji)
- skasować zdarzenia z pamięci modułu
- zapisać odczytaną listę zdarzeń w formacie .doc (wordpad) na dysku lokalnym komputera.

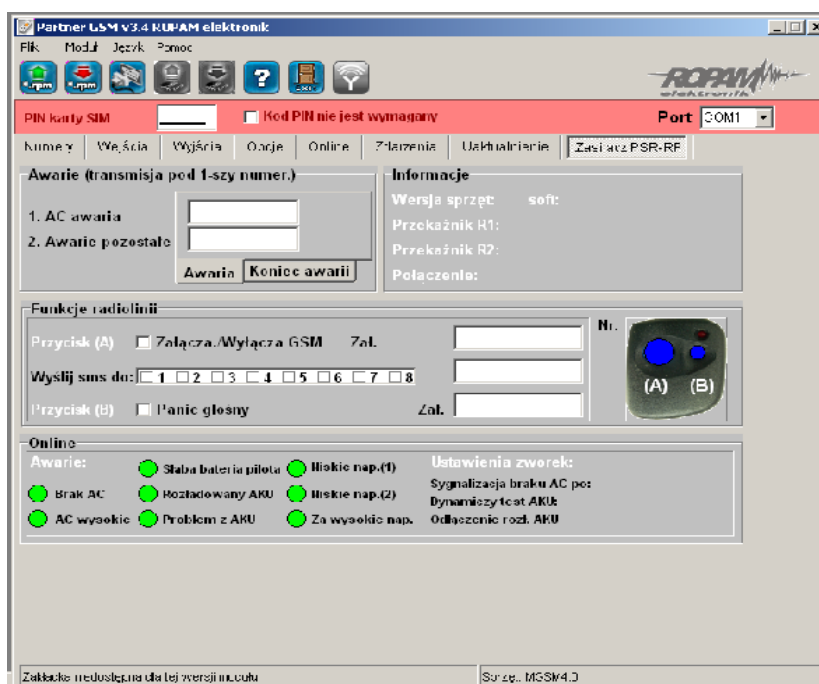


**Okno zakładki ZDARZENIA podzielone jest na trzy kolumny:**

| DATA i CZAS ZDARZENIA                    | ZDARZENIE   | DODATKOWA INFORMACJA   |
|--|---|--|
| Format:<br>ROK.MIES.DZIEŃ<br>GODZ.MINUTA | <ul style="list-style-type: none"> <li>- alarm z linii</li> <li>- powrót linii do stanu normalnego</li> <li>- uzbrojenie modułu (czuwania)</li> <li>- rozbrojenie modułu (czuwania) / skasowanie alarmu</li> <li>- zdalne załączenie wyjścia SMS-em</li> <li>- zdalne wyłączenie wyjścia</li> <li>- zdalne zapytanie o status systemu</li> <li>- reset zegara transmisji</li> <li>- zdalna zmiana numeru telefonu powiadomienia</li> <li>- połączenie głosowe z zewnątrz</li> <li>- test transmisji</li> <li>- zdalne programowanie</li> <li>- za niskie napięcie zasilania</li> <li>- powrót napięcia zasilania</li> <li>- niski poziom sieci (&lt;1 „kreska”)</li> <li>- poziom sieci ok</li> <li>- nie zarejestrowany w sieci</li> <li>- zarejestrowany w sieci</li> <li>- problem z wysłaniem 3 SMS-ów w serii</li> <li>- błąd sumy kontrolnej ustawień</li> <li>- przeciążenie wyjścia OUT1</li> <li>- wyjście OUT1 ok</li> <li>- nieudane połączenie głosowe</li> <li>- brak połączenia z telefonem</li> <li>- powrót połączenia z telefonem</li> <li>- restart zasilania</li> <li>- restart wewnętrzny np. WATCHDOG</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>- numer wejścia</li> <li>- numer wyjścia</li> <li>- numer telefonu</li> </ul> |

- restart modemu
- nieudane wysłanie SMS-a
- błąd wprowadzenia PIN-a
- alarm z linii 24H
- alarm z linii INFO
- alarm z linii LICZNIKOWEJ
- alarm po czasie na wejście
- sabotaż wejścia
- koniec sabotażu wejścia
- brak, błąd karty SIM, blokada po złym wprowadzeniu PINx3
- zegar nieustawiony
- naruszenie linii opóźnionej
- naruszenie linii opóźnionej warunkowo
- odtworzenie kopii zapasowej ustawień modułu
- zablokowanie wejść smsem
- odblokowanie wejść smsem
- połączenie przychodzące odebrane
- połączenie przychodzące odrzucone
- oddzwonienie zwrotne na numer
- odebranie połączenia alarmowego

## 6.9 ZASILACZ PSR-RF zakładka



### Do zasilania i sterowania MGSM 4.0 dedykowane są moduły:

- **PSR zasilacza buforowego** - z możliwością cyfrowej transmisji stanów pracy/ awarii, poprzez SMS-y, niezależne wyjście 1A do zasilania MGSM-4.0 i 0,3A dla innych urządzeń, obsługa akumulatora max. 1,2Ah-7Ah/12V, pamięć zdarzeń zasilacza w MGSM-4.0E.
- **PSR-RF zasilacza buforowego z wbudowanym dwukanałowym sterownikiem radiowym** - zasięg: 50m-150m, dwukanałowy z wyjściami przełącznikowymi, rozbudowane tryby pracy, konfiguracja i stany wyjść pamiętane w pamięci EEPROM (konfiguracja jest przywracana do stanu przed zanikiem zasilania – pozwala to na „rzeczywistą” kontrolę nad

urządzeniami np. system alarmowy sterowany stanem wejścia), sterowanie poprzez komunikację cyfrową pracą MGSM-4.0 np. wyjścia, zał./wył. czuwanie, napad (PANIC), z możliwością transmisji zdarzeń poprzez SMS-y (sterowanie pozwala na niezależną pracę wyjść przekaźnikowych PSR-RF)

**UWAGI:**



**dokładny opis: możliwości, funkcji, programowania PSR i PSR-RF znajdują się w instrukcji instalacyjnej.**

## 7. KONFIGURACJA ZDALNA MODUŁU- POPRZEZ SMS-y

Funkcjonalność modułu pozwala na zdalną zmianę wybranych parametrów konfiguracyjnych. Odbywa się to poprzez przesłanie SMS-a z odpowiednią komendą (poleceniem) z kodem dostępu.

Po poprawnym wykonaniu procedury programowania moduł odpowie SMS-em:

"Konfiguracja zmieniona"

w przypadku błędu w konfiguracji wysyłana jest odpowiedź

"Błąd w smsie konfiguracji, popraw i wyslij ponownie!"

należy wówczas sprawdzić format SMS-a, ewentualnie skorygować treść i przesłać ponownie.

Moduł fabrycznie ma ustawione parametry (patrz pkt 10):

- kod dostępu: 1111
- wyłączone żądanie kodu PIN
- odsyłanie potwierdzenia odebrania SMS-a

**UWAGI:**



- wielkość znaków (liter) w poleceniach może być dowolna
- pomiędzy poleceniami musi być zachowany odstęp (spacja)
- nie ma obowiązku wprowadzania wszystkich parametrów, parametry pominięte w SMS-ie pozostaną nie zmienione
- w jednym SMS-ie można konfigurować więcej niż jeden parametr, należy tylko pamiętać aby nie przekroczyć maksymalnej długości: 160 znaków, w takim przypadku kod dostępu umieszczamy tylko jeden raz ( na początku SMS-a)
- nie wolno używać znaków narodowych (polskich)
- w aparacie telefonu musi być ustawiony: alfabet (kodowanie) GSM

### 7.1. Zdalna konfiguracja NUMERÓW TELEFONÓW i CENTRUM SMS-ów.

Składnia SMS-a konfiguracyjnego ma format:

| Parametr                 | Opis   | Przykład                     | Uwagi  |
|--------------------------|--|------------------------------|--|
| <b>yyyy TELx nnnn</b>    | Zmiana lub wpisanie nowego numeru telefonu (nnnn= numer telefonu)      | 1111 TEL1<br>+48555666777    | yyyy= kod dostępu<br>nnnn= numer telefonu w formacie międzynarodowym       |
| <b>yyyy TELx</b>         | Usunięcie danego numeru telefonu z pamięci modułu                      | 1111 TEL1                    | yyyy= kod dostępu  |
| <b>yyyy CENTRUM nnnn</b> | Zmiana lub wpisanie nowego numeru centrum SMS-ów (nnnn= numer centrum) | 1111 CENTRUM<br>+48100200300 | yyyy= kod dostępu<br>nnnn= numer centrum SMS-ów w formacie międzynarodowym |

## 7.2. Zdalna konfiguracja WEJŚĆ.

**Składnia SMS-a konfiguracyjnego ma format:**  
**yyyy Ix [paramet1 parametr2 parametr3.....]**

gdzie:

- yyyy= kod dostępu,

- Ix= wejście o numerze  $x=\{1..4\}$ , jeżeli zainstalowany jest IN-4 to  $x=\{1..8\}$

| Parametr  | Opis   | Przykład                | Uwagi   |
|---|--|-------------------------|---|
| <b>NO<br/>NC<br/>EOL<br/>2EOLNC<br/>2EOLNO<br/>OFF</b>                                    | Polaryzacja wejścia<br>(patrz pkt 6.3.1)   | NC                      |   |
| <b>INFO<br/>24H<br/>ZWYKŁA<br/>ZAL/WYL<br/>OPOZNIANA<br/>OPOZNIANA WAR<br/>LICZNIKOWA</b> | Typ wejścia<br>(patrz pkt 6.3.1)   | INFO                    |   |
| <b>TIME tttt</b>  | Czułość wejścia  | TIME 1500               | tttt=czas w milisekundach<br>[ms]                     |
| <b>BLOKADA tt</b>   | Czas blokady wejścia (reakcji)<br>po pierwszym naruszeniu. Opcja<br>działa dla wejść TYPU: INFO,<br>ZWYKŁA, OPÓŹNIONA,<br>OPÓŹNIONA WEWN. 24H. | BLOKADA 05              | tt=czas w minutach                                    |
| <b>SMS xxxxxxxx</b>   | Maska wysyłania SMS-ów z<br>danego wejścia pod dany numer<br>telefonu (kolejność xxxxxxxx=<br>TEL1...TEL8)                                     | SMS<br>11010000         | x=1 wysyłanie aktywne<br>x=0 wysyłanie<br>zablokowane |
| <b>DZWON xxxxxxxx</b>   | Maska dzwonienia VOICE<br>z danego wejścia pod dany<br>numer telefonu (kolejność<br>xxxxxxx= TEL1...TEL8)                                      | DZWON<br>11000000       | x=1 wysyłanie aktywne<br>x=0 wysyłanie<br>zablokowane |
| <b>SMSN "aaaa"</b>  | SMS wysyłany przy naruszeniu<br>danego wejścia   | SMSN "alarm"            | "aaaa" = 20 znaków<br>maksymalnie                     |
| <b>SMSP "aaaa"</b>  | SMS wysyłany przy powrocie<br>danego wejścia   | SMSP "koniec<br>alarmu" | "aaaa" = 20 znaków<br>maksymalnie                     |

np.

przykład 1: **yyyy I1 EOL INFO TIME 1000 SMS 11000000 DZWON 10000000 SMSN "Alarm"  
SMSP "Koniec alarmu"**

przykład 2: **yyyy I2 NC 24H TIME 1000 SMS 11000000 DZWON 01000000 SMSN "Napad"  
SMSP "Koniec napadu"**

gdzie yyyy = kod dostępu

### 7.3. Zdalna konfiguracja WYJŚĆ.

**Składnia SMS-a konfiguracyjnego ma format:**  
**yyyy Ox [parametr1 parametr2 parametr3 parametr4]**

gdzie:

- yyyy= kod dostępu, Ox= wyjście o numerze  $x=\{1..3\}$

| Parametr                     | Opis  | Przykład                  | Uwagi   |
|------------------------------|---|---------------------------|---|
| <b>NO<br/>NC</b>             | Polaryzacja wyjścia<br>(patrz pkt 6.4.1)  | NO                        |   |
| <b>MONO<br/>BI</b>           | Tryb działanie wyjścia<br>(patrz pkt 6.4.1)   | MONO                      |   |
| <b>TIME tttt</b>             | Czas działania wyjścia w trybie<br>MONO   | TIME 1500                 | tttt=czas w sekundach [s]<br>czas maksymalny 9000s  |
| <b>AKTYW<br/>xxxxxxxxxxx</b> | Maska aktywowania wyjścia<br>zgodna z zakładką: „ZAŁĄCZ<br>PRZEZ” kolejność: SMS, CLIP,<br>ALARM, CZUWANIE, CZAS NA<br>WEJ. CZAS NA WYJ.<br>POTWIERDZANIE UZBROJENIA<br>PULSAMI, NARUSZENIE<br>WEJŚCIA, AWARIA, BRAK AC,<br>SABOTAŻ | AKTYW<br>1100000010<br>00 | x=1 opcja aktywna<br>x=0 opcja nieaktywna<br><br>- przy zaznaczeniu kilku opcji<br>wyjście załączy się zgodnie z<br>ustawioną funkcją logiczną<br>( funkcja logiczna 'lub' OR<br>-ustawienie fabryczne) |
| <b>SMSZAL "aaaa"</b>         | treść SMS-a który spowoduje<br>załączenie danego wyjścia  | SMSZAL<br>"pompa on"      | "aaaa" = 20 znaków<br>maksymalnie   |
| <b>SMSWYL "aaaa"</b>         | treść SMS-a który spowoduje<br>wyłączenie danego wyjścia  | SMSWYL<br>"pompa off"     | "aaaa" = 20 znaków<br>maksymalnie   |
| <b>CLIP xxxxxxxxxxx</b>      | Maska numerów uprawnionych<br>do sterowania CLIP dla danego<br>wyjścia (kolejność<br>xxxxxxxxxxx= TEL1...TEL8..<br>KAŻDY)   | CLIP<br>110000000         | x=1 sterowanie aktywne<br>x=0 sterowanie zablokowane  |

np.

**yyyy O1 NO MONO TIME 100 AKTYW 11000001000**

yyyy = kod dostępu

### 7.4. Zdalna konfiguracja TESTU TRANSMISJI.

**Składnia SMS-a konfiguracyjnego ma format:**  
**yyyy TEST [parametr1 parametr2 parametr3.....]**

gdzie:

- yyyy= kod dostępu,

| Parametr            | Opis (patrz pkt 6.5.1.)  | Przykład                | Uwagi   |
|---------------------|--|-------------------------|---|
| <b>WYL<br/>ZAL</b>  | Załączenie, wyłącznie opcji<br>testu transmisji<br>(patrz pkt 6.5.1) | ZAL                     |   |
| <b>CLIP</b>         | Zmiana typu testu transmisji<br>na CLIP-a<br>(patrz pkt 6.5.1)       | CLIP                    | - domyślnie po włączeniu<br>testu transmisji ustawiany<br>jest na wysyłanie SMS |
| <b>TRESC "aaaa"</b> | SMS wysyłany jako test<br>transmisji                                 | TRESC "Modul<br>GSM OK" | "aaaa" = 20 znaków<br>maksymalnie   |

|                      |  |               |  |
|----------------------|--|---------------|--|
| <b>GODZINA gg:mm</b> | Godzina testu transmisji, zgodna z opcją: „CODZIENNIE O GODZINIE”                    | GODZINA 08:30 | - wymaga ustawienia zegara modułu                              |
| <b>INTERWAL gg</b>   | Czas cyklu pomiędzy testami transmisji w godzinach, zgodna z opcją „CO ILOŚĆ GODZIN” | INTERWAL 24   | - cykl odliczany jest od restartu modułu lub komendy RESETTEST |

np.

**yyyy TEST ZAL TREC "Modul GSM OK" GODZINA 15:30**

yyyy = kod dostępu

### 7.5. Zdalna konfiguracja LICZNIKÓW.

**Składnia SMS-a konfiguracyjnego ma format:**

**yyyy LICZNIK [paramet1 parametr2 parametr3]**

gdzie:

- yyyy= kod dostępu,

| Parametr          | Opis (patrz pkt 6.5.3)   | Przykład   | Uwagi              |
|-------------------|--|------------|--------------------|
| <b>SMSOW xx</b>   | Licznik określa maks. ilość wysłanych SMS-ów w okresie doby.   | AWARII 40  | xx= liczba od 1-99 |
| <b>AWARII xx</b>  | Licznik określa maks. ilość wysłanych SMS-ów z informacjami o awariach   | AWARII 10  | xx= liczba od 1-20 |
| <b>PROBSMS xx</b> | Licznik określa liczbę prób wysłania wiadomości SMS-a przy problemie z transmisją (np. chwilowy brak zasięgu GSM). | PROBSMS 10 | xx= liczba od 1-20 |

np.

**yyyy LICZNIK SMSOW 40 AWARII 10 PROBSMS 3**

yyyy = kod dostępu

### 7.6. Zdalna konfiguracja CZASÓW.

**Składnia SMS-a konfiguracyjnego ma format:**

**yyyy CZASY [paramet1 parametr2 parametr3]**

gdzie:

- yyyy= kod dostępu,

| Parametr             | Opis   | Przykład      | Uwagi                 |
|----------------------|--|---------------|-----------------------|
| <b>DZWONIENIA xx</b> | Parametr określa maksymalny czas połączenia telefonicznego (głosowego - VOICE).        | DZWONIENIA 40 | xx= liczba od 1-64 s  |
| <b>WEJSCIA xx</b>    | Parametr określa czas na wejście dla wejścia OPÓŹNIONA(dla funkcji centrali alarmowej) | WEJSCIA 15    | xx= liczba od 1-600 s |
| <b>WYJSCIA xx</b>    | Parametr określa czas na wyjście dla funkcji centrali alarmowej.                       | WYJSCIA 30    | xx= liczba od 1-600 s |



|                             |   |                             |                            |
|-----------------------------|---|-----------------------------|----------------------------|
| <b>CZAS BRAKUAC<br/>xxx</b> | Parametr określa czas opóźnienia sygnalizacji braku napięcia AC | <b>CZAS BRAKUAC<br/>060</b> | xxx= liczba od 0-999 minut |
|-----------------------------|---|-----------------------------|----------------------------|

np.

**yyyy CZASY DZWONIENIA 40 WEJSCIA 15 WYJSCIA 30**

yyyy = kod dostępu

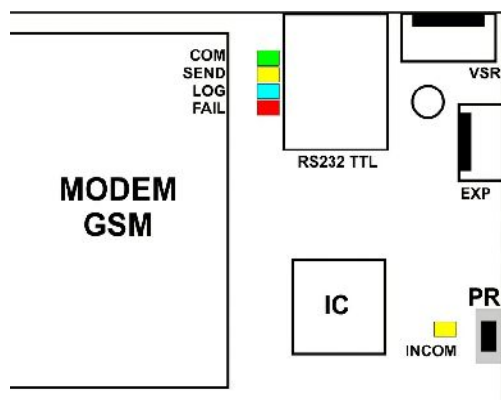
### 7.7. Zdalna konfiguracja pozostałych parametrów.

**Składnia SMS-a konfiguracyjnego ma format:**

gdzie: yyyy= kod dostępu,

| Parametr                            | Opis   | Przykład                     | Uwagi  |
|-------------------------------------|--|------------------------------|--|
| <b>yyyy KOD zzzz</b>                | Zmiana kodu dostępu (zzzz = nowy kod dostępu)  | 1111 KOD 1234                | yyyy – aktualny kod dostępu<br>zzzz = nowy kod dostępu |
| <b>yyyy CZAS rr, mm, dd, gg, mm</b> | Ustawienie, zmiana daty i czasu (rr, mm, dd, gg, mm= rok, miesiąc, dzień, godzina, minuta) | 1111 CZAS 02, 01, 01, 12, 05 | Po przecinkach wymagany odstęp (spacja)                |
| <b>yyyy KOREKTA qsss</b>            | Korekta zegara modułu (q=znak +/-, sss=wartość korekty [s])                                | 1111 KOREKTA -002            | q= +/-<br>sss= maks. 120[s]                            |
| <b>yyyy RESETTEST</b>               | Resetowanie zegara testu transmisji  | 1111 RESETTEST               |  |
| <b>yyyy RESTART</b>                 | Restart modemu i modułu  | 1111 RESTART                 |  |
| <b>yyyy DOWLOADING x</b>            | Zdalne załączenie/wyłączenie funkcji połączenia modemowego                                 | 1111 DOWLOADING 1            | X=1 funkcja załączona<br>x=0 funkcja wyłączona         |

## 8. SYGNALIZACJA STANÓW PRACY MODUŁU



Moduł MGSM 4.0 wyposażony jest w sygnalizację optyczną stanów. Na płycie modułu znajdują się cztery diody LED, które określają stan pracy: powiadomienia, komunikacji z PC, uaktualnienie wersji oprogramowania.

| LED          | kolor           |
|--------------|-----------------|
| <b>COMM</b>  | Kolor ZIELONY   |
| <b>SEND</b>  | Kolor ŻÓŁTY     |
| <b>LOG</b>   | Kolor NIEBIESKI |
| <b>FAIL</b>  | Kolor CZERWONY  |
| <b>INCOM</b> | Kolor ŻÓŁTY     |

- **COMM:**  
**STAN NORMALNY (bez akcji powiadamiania, programowania)**  
- krótkie błyski co ok. 1S = poprawna komunikacja modułu z telefonem
- **SEND:**  
**AKCJA ALARMOWA:** wysyłanie SMS-ów i powiadomienia głosowego, akcja powiadamiania odbywa się zgodnie ze schematem:

#### POWIADOMIENIE SMS-ami

- 1 błysk = wysyłanie SMS-a pod NUMER 1,
- 2 błyski = wysyłanie SMS-a pod NUMER 2,
- 3 błyski = wysyłanie SMS-a pod NUMER 3,
- 4 błyski = wysyłanie SMS-a pod NUMER 4,

#### POWIADOMIENIE GŁOSOWE

- 1 błysk = połączenie pod NUMER 1,
- 2 błyski = połączenie pod NUMER 2,
- 3 błyski = połączenie pod NUMER 3,
- 4 błyski = połączenie pod NUMER 4,

#### PROGRAMOWANIE (komunikacja z PC):

- mruga co ok 1s. = połączenie z komputerem serwisowym

#### UWAGI:



- *jeżeli nie jest oprogramowane powiadomienie na dany NUMER TELEFONU, moduł przechodzi do następnego ustawionego zadania (powiadomienia).*

- **LOG:**  
**STAN NORMALNY**  
- seria krótkich błysków od 1 do 5 co ok. 2s = stan poziomu sieci GSM (1-min. 5 = max)  
- brak błysków= telefon niezalogowany w sieci GSM
- **FAIL:**  
**STAN NORMALNY**  
- seria krótkich błysków od 1 do 10 co ok. 2s = stan AWARII  
1- słaby poziom sieci poniżej 2 "kresek",  
2 - telefon nie zalogowany w sieci  
3 - nieudane wysłanie trzech SMS-ów w serii  
4 - niskie napięcie zasilania  $U < 11V$  na wejściu zasilającym np. rozładowany akumulator  
5 - przeciążone wyjście wysokoprądowe O1 ( $I > 1A$ )  
6 - brak komunikacji z modułem telefonu przemysłowego  
7 - błąd kodu PIN,  
8 - problem z kartą SIM,  
10 - szybkie miganie oznacza uszkodzenie danych konfiguracyjnych w EEPROM
- **PROGRAMOWANIE (komunikacja z PC):**  
- pulsowanie co ok. 0,5s = zmiana konfiguracji w module (aktywna komunikacja)
- **INCOM:**  
**STAN NORMALNY**  
- nie świeci = brak połączeń przychodzących na numer modułu  
- świeci = połączenie przychodzące lub SMS na numer modułu  
**PROGRAMOWANIE (komunikacja modemowa):**  
- świeci = połączenie modemowe z komputerem zdalnym,

## 9. STEROWANIE I STATUS MODUŁU

Moduł pozwala na zdalne sterowanie: czuwaniem, blokowanie wejść, wyjściami (MGSM 4.0, PSR-RF), odczytanie stanu pracy.

### 9.1. Sterowanie zdalne stanem modułu: MGSM 4.0

- sterowanie czuwaniem poprzez SMS polega na wysłaniu SMS-a o postaci:

| Komenda<br>(yyyy= kod dostępu) | Opis                       | Przykład |
|--------------------------------|----------------------------|----------|
| ZAL yyyy                       | Załączenie czuwania modułu | ZAL 1234 |
| WYL yyyy                       | Wyłączenie czuwania modułu | WYL 1234 |

### 9.2. Blokowanie wybranych wejść

Istnieje możliwość zdalnego zablokowania lub odblokowania dowolnych wejść urządzenia poprzez wysłanie polecenia SMS-a w postaci:

| Komenda<br>(yyyy= kod dostępu)   | Opis   | Przykład   |
|----------------------------------|--|--|
| yyyy BLOKUJ I1I2I3I4I5I6<br>I7I8 | Maska blokowania wejść w module do czasu wyłączenia czuwania lub resetu modułu.<br>Jeżeli pozycja I1...I8 = 1 to moduł zablokuje dane wejście<br>Jeżeli pozycja I1...I8 = 0 to moduł pomija przy blokowaniu dane wejście (nie zmieni jego funkcji) | 1234 BLOKUJ<br>10000000<br>zablokowane zostanie wejście I1 |
| yyyy ODBLOKUJ                    | Odblokowuje wszystkie zablokowane wejścia  | 1234 ODBLOKUJ<br>odblokowane zostaną wszystkie wejścia     |

### 9.3. Sterowanie zdalne stanem wyjść: MGSM 4.0

Odbywa się poprzez CLIP lub SMS, parametry wyjść konfiguruje się w zakładce WYJŚCIA.

- sterowanie poprzez CLIP polega na wykonaniu połączenia do numeru telefonu, w zależności od konfiguracji moduł może potwierdzić wykonania sterowania.
- sterowanie poprzez SMS polega na wysłaniu SMS-a o postaci:

| Komenda<br>(yyyy= kod dostępu) | Opis  | Przykład  |
|--------------------------------|---|-----------|
| Onx yyyy                       | ZAŁĄCZENIE wyjścia x, gdzie x (1,2,3) to numer wyjścia, yyyy= kod dostępu | On1 1212  |
| Offx yyyy                      | WYŁĄCZENIE wyjścia x, gdzie x (1,2,3) to numer wyjścia, yyyy= kod dostępu | Off1 1212 |

#### UWAGI:



- treść SMS-ów sterujących wyjściami może mieć dowolną treść np. pompa on, pompa off

sterowanie wyjściami poprzez SMS-y może składać się:  
**KOMENDA+ KOD lub tylko KOMENDA**

#### 9.4. Sterowanie zdalne stanem przekaźników: PSR-RF

Odbywa się poprzez SMS, parametry wyjść konfiguruje się w PSR-RF (programowanie sterownika radiowego).

sterowanie poprzez SMS polega na wysłaniu SMS-a o postaci:

| Komenda<br>(yyyy= kod dostępu) | Opis  | Przykład   |
|--------------------------------|---|------------|
| OnRx yyyy                      | ZAŁĄCZENIE przekaźnika x, gdzie x (1,2) to numer przekaźnika, yyyy= kod dostępu | OnR1 1212  |
| OffRx yyyy                     | WYŁĄCZENIE przekaźnika x, gdzie x (1,2) to numer przekaźnika, yyyy= kod dostępu | OffR1 1212 |

#### Uwagi:



- tryb działania przekaźników R1 R2 (mono lub bistabilny) pobierany jest z ustawień PSR-RF

#### 9.5. Sprawdzenie statusu modułu.

Przesłanie polecenia SMS w postaci: **yyyy STAN**

spowoduje odpowiedź modułu w postaci SMS-a ( gdzie yyyy to kod dostępu)

| Komenda<br>(yyyy= kod dostępu) | Odpowiedź   |
|--------------------------------|---|
| yyyy STAN                      | <b>Wejścia: I1 I2 I3 I4 I5 I6 I7 I8</b><br><b>Wyjścia: O1 O2 O3</b><br><b>System: Uzbrojony/Rozbrojony</b><br><b>Sieć: P</b><br><b>Jest awaria/Brak awarii</b><br><b>Zegar nieustawiony</b><br><b>Brak połączenia z PSR</b><br><b>Stan PSR: AC.no AC.hi DC1.low DC2.low DC.hi AKU.low AKU.fail</b><br><b>Rel: R1 R2</b> |

**Wejścia: I1 I2 I3 I4 I5 I6 I7 I8**

(status wejść: 0= nienaruszone 1=naruszone,

X= wyłączone B= zablokowane !=sabotaż)

**Wyjścia: O1 O2 O3 O4**

(status wyjść, 1= +12V(O1)/0V (O2, O3,O4),

0= brak potencjału (O1),

wyjście rozwarne (O2, O3,O4)

**System: Uzbrojony/Rozbrojony**

(status czuwanie/brak czuwania)

**Sieć: P**

(status poziomu sieci P:1-5)

**Jest awaria/Brak awarii**

(status stanu awarii)

**Zegar nieustawiony**

(status braku ustawienia daty i czasu)

**Brak zasilania AC**

(dla wersji z wbudowanym zasilaczem PS)

**Rozładowany AKU**

(dla wersji z wbudowanym zasilaczem PS)

**Brak połączenia z PSR**

(status utraty połączenia z PSR)

Stan PSR: AC.no AC.hi DC1.low DC2.low DC.hi AKU.low AKU.fail

(status stanu awarii PSR/PSR-RF, 0-brak awarii, 1-awaria gdzie:

AC.no= brak napięcia zasilania AC,

AC.hi= napięcie zasilanie AC>24V,

DC1.low=przeciążenie wyjścia 1 (13,8V/1A)

DC2.low=przeciążenie wyjścia 2 (13,8V/0,3A)

DC2.hi= napięcie wyjściowe DC>14,2V (np. złe ustawienie potencjometru)

AKU.low= niskie napięcie akumulatora U<11V

AKU.fail= awaria akumulatora podczas testowanie (zły stan techniczny, brak akumul.

uszkodzenie bezpiecznika= U<12V, test dynamiczny co 10min)

Rel: R1 R2

(status wyjść przekaźnikowych, 0=przekaźnik nie załączony, 1= przekaźnik załączony)

**UWAGI:**



- **stan PSR przekazywany jest jeżeli zainstalowany jest PSR/PSR-RF.**
- **stan przekaźników (Rel) przekazywany jest jeżeli zainstalowany jest PSR-RF.**

**9.6. Sprawdzenie statusu wejść modułu.**

Przesłanie polecenia SMS w postaci: **yyyy WEJSCIA**

spowoduje odpowiedź modułu w postaci SMS-a ( gdzie yyyy to kod dostępu)

| Komenda<br>(yyyy= kod dostępu) | Odpowiedź  | Przykład *   |
|--------------------------------|--|--|
| <b>yyyy WEJSCIA</b>            | <b>1 aaaa</b><br><b>2 aaaa</b><br><b>3 aaaa</b><br><b>4 aaaa</b><br><b>5 aaaa</b><br><b>6 aaaa</b><br><b>7 aaaa</b><br><b>8 aaaa</b> | <b>1 czuwanie</b><br><b>2 brak alarmu</b><br><b>3 akumulator OK</b><br><b>4 zasilanie OK</b><br><b>5 brak awarii</b> |

gdzie aaaa= treść SMSa pobierana z zakładki SMS NARUSZENIE i SMS POWRÓT programu PARTNER GSM (pliku konfiguracyjne).

\* Treść jest zgodna ze stanem danego wejścia:

- **stan normalny= zakładka SMS POWRÓT**
- **naruszenie = zakładka SMS NARUSZENIE**
- **sabotaż = treść „sabotaz”**

**UWAGI:**



- **wejścia bez zdefiniowanej treści są pomijane**
- **sabotaż dotyczy tylko wejść 2EOL/NC, 2EOL/NO**

**9.7. Doładowanie konta SIM karty PREPAID (kodem ze „zdrapki”)**

Przesłanie polecenia SMS w postaci:

| Komenda<br>(yyyy= kod dostępu) | Odpowiedź  | Przykład *   |
|--------------------------------|--|--|
| <b>yyyy doładuj xxxx</b>       | <b>"Kod wysłany do sieci"</b><br>dla poprawnego oładowania konta karty SIM<br><br><b>lub</b><br><b>"Problem z doładowaniem"</b><br>dla błędu w doładowaniu konta | <b>1111 doładuj</b><br><b>*109*28945879023892#</b> |

gdzie xxxx= polecenie doładowania danego operatora z wykorzystaniem 14-znakowego kodem ze „zdrapki” (zzzzzzzzzzzzzzzz = kod „zdrapki”):

- HEYAH: \*109\*zzzzzzzzzzzzzzzz#
- TAK-TAK: \*111\*zzzzzzzzzzzzzzzz#
- SIMPLUS: \*123\*zzzzzzzzzzzzzzzz#
- SAMISWOI: \*123\*zzzzzzzzzzzzzzzz#
- MOBILKING: \*111\*zzzzzzzzzzzzzzzz#
- ORANGE GO/POP: brak polecenia
- PLAY: brak polecenia

## 10. USTAWIENIA FABRYCZNE

| PARAMETR                    | NUMER, OPIS   | USTAWIENIE FABRYCZNE   |
|-----------------------------|---|--|
| <b>PIN</b>                  |   | Nie wymagany   |
| <b>KOD DOSTĘPU</b>          |   | 1111   |
| <b>ODEŚLIJ POTWIRDZENIE</b> |   | załączone  |
| <b>HASŁO KOMUNIKACJI</b>    |   | 123B, zablokowane połączenie modemowe  |
| <b>WEJŚCIA</b>              | I1<br>I2<br>I3<br>I4<br>I5<br>I6<br>I7<br>I8                                      | NO,INFO,500ms,ALARM,KONIEC ALARMU<br>NO,INFO,500ms,AWARIA,KONIEC AWARII<br>NO,INFO,500ms<br>NO,INFO,500ms<br>NO,INFO,500ms<br>NO,INFO,500ms<br>NO,INFO,500ms<br>NO,INFO,500ms<br>NO,INFO,500ms |
| <b>WYŚLIJ SMS</b>           | I1<br>I2<br>I3<br>I4<br>I5<br>I6<br>I7<br>I8                                      | TEL1, TEL2, TEL3 TEL4<br>TEL1, TEL2, TEL3 TEL4<br>nie ustawione<br>nie ustawione<br>nie ustawione<br>nie ustawione<br>nie ustawione<br>nie ustawione   |
| <b>DZWOŃ DO (VOICE)</b>     | I1<br>I2<br>I3<br>I4<br>I5<br>I6<br>I7<br>I8                                      | TEL1, TEL2, TEL3 TEL4<br>nie ustawione<br>nie ustawione<br>nie ustawione<br>nie ustawione<br>nie ustawione<br>nie ustawione<br>nie ustawione   |
| <b>WYJŚCIA</b>              | O1<br>O2<br>O3<br>O4  | NO,MONO,3s,SMS +CLIP (TEL1), OR<br>NO,MONO,5s,SMS, OR<br>NO,MONO,5s,SMS, OR<br>NC,MONO, AWARIA,OR  |
| <b>LICZNIKI</b>             | Licznik SMS<br>Licznik awarii<br>Ilość prób wysłania sms<br>Kolejki powiadomienia | 40<br>10<br>3<br>1   |
| <b>CZASY</b>                | Czas dzwonienia<br>Czas wejścia<br>Czas wyjścia                                   | 20s<br>20s<br>30s  |
| <b>Test transmisji</b>      |   | wyłączony  |

**11. DANE TECHNICZNE**

| PARAMETRY TECHNICZNE   |                    | Wartość   |
|--|--------------------|---|
| Zasilanie  | <b>MGSM 4.0</b>    | <b>U = 9V ÷ 14V/DC</b> min/max @ 1,3A min.  |
|  | <b>MGSM 4.0-PS</b> | <b>U = 17V ÷ 20V/AC</b> min/max @ 30VA min.<br><b>U = 20V ÷ 28V/DC</b> min/max @ 0,7A min.  |
| Napięcie wyjściowe zasilacza MGSM 4.0-PS*  |                    | <b>Un = 13,8V/DC (+/- 2%)</b><br><b>U = 10,0V-13,8V/DC**</b>  |
| Moc zasilacza MGSM 4.0-PS (wydajność prądowa)*   |                    | <b>20W (1,3A)</b>   |
| Sygnalizacja awarii zasilania DC   |                    | <b>U &lt; 11V</b>   |
| Obciążalność wyjścia O1<br>(tranzystorowe, sterowanie +U)<br>stan NO = hi-Z wysoka impedancja<br>stan NC = +U (+12V)                               |                    | <b>1A (+/- 5%) max.</b>   |
| Obciążalność wyjścia O2, O3, O4<br>(tranzystorowe OC, sterowanie GND"masą")<br>stan NO = hi-Z wysoka impedancja<br>stan NC = GND (masa, stan L)    |                    | <b>100mA @ 30Vdc</b><br>(+/- 5%) max.   |
| Zabezpieczenie przed zwarcie wyjścia O1  |                    | <b>1,0A</b><br>elektronicznie zabezpieczone, powrót<br>automatyczny po zaniku awarii  |
| Obciążalność wyjścia +AUX<br>(bezpiecznik PTC)   |                    | <b>300mA @ 20°C</b><br>(przeciążenie 150% wymaga resetu ręcznego-<br>odłączenie obciążenia min. 30s.)   |
| Pobór prądu przez układy modułu (bez wyjść)  |                    | <b>40mA/50mA/300mA</b> min/śr./max  |
| Akumulator współpracujący z MGSM 4.0-PS*   |                    | <b>12V, 2,3Ah-7Ah (VRL/SLA)</b>   |
| Prąd ładowania akumulatora MGSM 4.0-PS*  |                    | <b>I<sub>bat</sub> = 0,3A max.</b>  |
| Zabezpieczenia wyjścia akumulatora MGSM 4.0-PS*<br>- napięcie odłączenia rozładowanego akumulatora<br>- odwrotna polaryzacja<br>- przeciwzwarciowe |                    | <b>U<sub>bat</sub> &lt; 10,0V (+/-5%)</b><br><b>TAK</b><br><b>1.6A bezpiecznik PTC (powracalny)</b>   |
| Modem GSM - MGSM 4.0   |                    | <b>SIMCOM 300C</b>  |
| Częstotliwość GSM pracy modemu   |                    | <b>900/1800 MHz</b><br><b>(przełączana automatycznie)</b>   |
| Typ wejść modułu<br>(programowane)   |                    | <b>NO, NC, EOL, 2EOL/NC, 2EOL/NO</b><br><br>rezystancja linii dla danego typu:<br>brak naruszenia/naruszenie<br>hi-Z/~30Ω, ~30Ω/hi-Z, hi-Z/2k2, 1k1/2k2,<br>2k2/1k1 |
| Warunki pracy  |                    | <b>II klasa, -10°C ÷ 40°C, RH = 90% max.</b><br><b>(bez kondensacji)</b>  |
| Wymiary PCB (szer. x dług. x głęb.)  |                    | <b>118x 79 x 25</b><br><b>[-/+1] [mm]</b>   |
| Waga MGSM 4.0/MGSM 4.0-PS  |                    | <b>~110/130 [g]</b>   |

\* dla wersji MGSM 4.0-PS

\*\*praca buforowa, ładowanie akumulatora



### Producent:

**Ropam Elektronik s.c**  
os.1000-lecia 6A/1  
32-400 Myślenice, POLSKA  
tel/fax.+48-(0)-12-272-39-71  
[biuro@ropam.com.pl](mailto:biuro@ropam.com.pl)  
[www.ropam.eu](http://www.ropam.eu)

### Lista wersji

| Wersja | Data opublikowania | Opis zmiany, aktualizacji  |
|--------|--------------------|--|
| 1.0    | 2008.07.08         | Pierwsza wersja.   |
| 1.1    | 2008.07.24         | - Dołożono funkcję sprawdzania statusu wejść modułu z odpowiedzią w postaci treści SMS-ów przypisanych danemu wejściu (str.41)<br>- Dołożono funkcje doładowania poprzez SMS konta kart PREPAID z wykorzystaniem „zdrapek” (str.41)  |
| 1.2    | 2008.09.05         | - Dołożono funkcję (SMS) zdalnego załączenia/wyłączenia funkcji połączenia modemowego (str.40)<br>- w funkcji sterowania poprzez CLIP moduł odrzuca połączenia w celu potwierdzenia załączenia/wyłączenia wyjścia<br>- poprawiono funkcje sterowania poprzez SMS związaną z błędną interpretacją SMS-ów (przy złożonej składni wyrazów)<br>- dodano schematy podłączeń wejść i wyjść (strona 8-11) |

*Wszystkie nazwy, znaki towarowe i handlowe użyte w tej instrukcji i materiałach są własnością stosownych podmiotów i zostały użyte wyłącznie w celach informacyjnych oraz identyfikacji towarów.*

### NOTATKI